

# DEBRECZENI ÚJSÁG

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**

Helyben félévre 6 K, negyedévre 3 K. — t.  
Vidéken 9 K, 4 K. 50 f.

**FELELŐS SZERKESZTŐ ÉS LAPTULAJDONOS:**

**THAN GYULA.**

**SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:**

Debrecen, Főter, 42. Gyarmathy-palota, földszint az udvarban.

## Jön az erőszak.

A magyar politikának sokkal több furesasága van, mint amennyit Klimius Miklós látott földelatti utjában. De egy sines köztük olyan érdekes, mint az, amelyiknek most a kormány jóvoltából szemtanui lehetünk.

Majd félesztendeig úgy állott a kormány a névszerinti szavazások jég-esőjében, mint egy tortura alá vetett mártír, akinek szenvedő homlokáról leolvasható a nem egészen ismeretlen mondás: itt állok és nem tehetek másként, isten engem úgy segítjen! Az özönvíz csak negyven napig tartott, a névszerinti szavazások felhőszakadásából már két vizözön is futotta volna, ahogy Tisza István mondta s a kormányt ez mind nem hozta ki a sodrából. Nem még maga Tisza István sem, ez a fanatikus magyar máhdi. A kormány mindenre csak azt mondta, hogy távol áll tőle minden erőszak, az ő taktikája a várás, a türelem. A kormány az egész nyáron át az áldozati bárányt játszotta, mely nem akar hinni az emberek feneketlen gonoszságában. Inkább reméli a jobb belátás győzel-

mét. Hogy a szerep tökéletesebb legyen, utóljára a békekolompot is felkötötte és rázta egész mostanáig.

Nagyon is tudatos számítással. Mikor már eléggé megcsodáltatta magát, mint áldozati bárányt, most egyszerre vérfagyasztó ordítással adja tudtára erdőnek-mezőnek, hogy bár ő természete szerint szivesebben volna bárány, közkivánatra most kénytelen lesz tigrissé vedleni. Egyrészt azért, mert úgy kívánja az a bizonyos közvélemény, melynek a kellően preparált törvényhatóságok adtak kifejezést, másrészt mert úgy kívánja maga az ellenzék is. Az ellenzéknek felkinálták a békét, de nem kell neki.

Mi következik ebből? Az, hogy az ellenzéknek az erőszak kell. Nem kellett neki a selyemzsínór, melylyel maga fojtotta volna meg magát, tehát azt akarja, hogy a hóhér vágja le a nyakát. Fiat voluntas tua! A kormány el volt tökéelve, hogy inkább széttepeti magát, de bárány marad; ha azonban az ellenzék varra kényszeríti, tigrissé vedlik s ő fogja széttepni az obstrukciót és az ellenzékét.

Hát valamelyik bőre feltétlenül

hamis a kormánynak: vagy a báránybőre, vagy a tigrisbőre. Mert ha tigris, csak játszotta a bárányt s ha bárány, akkor nem fogja tudni a tigrist játszani. Nos, nincs benne kétség, hogy ennél a kormánynál a báránybőr a kölcsönzött.

A horvát atyafiak utolsó husz esztendeje bizonyoságra, hogy Khuent nem báránynak szánta a természet. Nálunk is tigris-taktikát követett kezdettől fogva. Addig a bozótban sompolygott, míg az ugrás ideje el nem érkezett. Az pedig most elérkezett. A felhívott törvényhatóságok beliferáltak a bizalmat és az obstrukció letörésére való barátságos felhívást. A békekísérletek a kívánt eredménytelenséggel végződtek. Most már le lehet vetni a báránybőrt. Most már előállhat igazi minivtában a kegyetlen erőszak iskolájában nevelkedett politikus. Aki még van róla győződve, hogy jól játszotta szerepét, mert elhitette az országgal, hogy nem a maga jószántából, hanem kényszerítve adta magát az erőszakra.

Nagy tévedése ez a kormánynak. Nincs ebben az országban senki, aki nem tudta volna előre a manővert. Az

## Őszi kalap különlegességek Feketénél.

### A fiatal asszony.

Ugy mondom el ezt a fura históriát, ahogy megesett éppen. Én ugyan jól ismerem az előzményeket is, de a mi vidékünkön, uram, szeretnek beszélni erről a históriáról az emberek. A Bogácsiak nagyon hatalmasak. Mindentvé elnyulnak a kezük; övék az egész vármegye. Jobb is, ha a magafajta szegény hivatalnok befogja a száját.

A másodnapján késő este, Radó István karonfogta egy napos menyecske feleségét és betöltötte kocsijába. Kacér, könnyű jármű volt, szinte gyerekjátéknak is beillett volna. Elöl két ülés az urak számára, hátul a kocsisnak helye. És a cseppnyi kocsit elött két gyorslábú paripa toporzékol, habosra rágtá a zablát.

A mama könnyeit törülgetve figyelmeztette vejét:

— Hadd hajtson a kocsis, Pista, magának tán nem elég nyugodt most a keze.

Radó trétás szomorúsággal válaszolt:

— Legyen még egyszer az én kezemben a gyeplő, aztán soha többé.

A cigány a Rákóciba kezdett, Radó fűtyentett egyet a mama zokogva sikoltott ki a Bogácsi udvarból.

Egy darabig még üldözte őket a vidám zaj, aztán csak a lovak egyenletes léptei patognak.

— Együtt vagyunk hát Ágnes...

Az éjben nem látszott Radó sötét arca, — zordon összevont szemöldöke, haragos szeme. Hangja pedig lágy volt és epedő. Mint amilyen az új házasoké szokott lenni, amikor feleségüket viszik haza.

Fa u alján általutnál, ahol eső mosta bádög Jézus vigyázza a járókelőket, megállott a kocsit és Radó hatraszóla a kocsisnak:

— Ugorj le csak Jancsi, igazítsd meg a Szellő hámját.

A kocsis készségesen szállott le, de István ebben a pillanatban erősen a lovak közé suhintott. A legény hemperegve gördült le az árokba, a paripák megvadulva ragadták magukkal a pehely bricskát.

Ágnes rémülten kapaszkodott férjébe.

— István... az Istenért... vigyázz, felborulunk!

— Mitől se félj babám. Csak éppen egy kicsit sietős az utunk.

Még eddig meg sem csókolta feleségét.

— A fiatal asszonyka remegve kuporodott össze.

— István!... Talán... Jézusom... talán beteg vagy? — István... Én nem akarok tovább menni. Kérlek, álljunk meg. István, álljunk meg!

Fogcsikorgó nyájassággal dörmögte István:

— Dehogy állunk, — dehogy állunk.

Gyite Szellő, Bársony! Siessetek egy kicsit a nászéjszakán!

Keresztül vágattak Csobogányon, oldalvást elhagyták Egrest. Embertelen volt az egész tájék, csak a kutyák rugaszkodtak farka számra a kocsit után rémesen üvöltve.

Éjféltájt lehetett.

A láthatáron fekete folt-csomó sötétlett, Csekmő volt, a Radók ősi fészke. Az a gondolat, hogy nemsokára emberek közé jutnak, megnyugtatta egy kissé Ágneset. Oh, csak legyen vége egyszer ez irtózatosságnak.

Zötyögve, bugdácsolva haladt a kocsit a falu gödrös utcáján. A park vén fái közül

## Menyasszonyi ékszererek

órák, ezüst étesszközök és dísz tárgyak legolcsóbban

**Sándor Ármin Debrecen, Piac 41. (a Dreher sörcsarnok mellett)**  
legszolidabb alapon álló üzletében.

erőszak, ha elsül, ha nem, nem lep meg senkit. Lehet, hogy elsül: a parlamentben a Tisza István erőszaka is sikerült. De kint az országban kiderült, hogy az utolsó szó a nemzeté.

Egy tulnyomó többség most is csinálhat a parlamentben erőszakot: de a nemzet még tulnyomóbb többség s az ostor az ő kezében van.

## Tisza István a Ház elnöke.

**Berzeviczy kultuszminister.  
Zichy visszavonul.**

Megbízható bécsi forrásból arról értesül egy esti lap, hogy a bonyolult politikai helyzetben a legrövidebb időn belül nagy változások fognak beállani. A változások elsősorban személyiek lesznek, de éppen ennél fogva a politikai küzdőtéren is nagy változásokat fognak maguk után vonni.

Berzeviczy Albert nem hajlandó eltérni a házszabályok mai kezelésétől s magyarizációjától. Ezért közte és a kormány között nézeteltérések merültek fel, aminek következménye az lett, hogy **Berzeviczy önként bejelentette, hogy a Ház elnökségéről le fog mondani.** A kormány e bejelentést tudomásul vette és rögtön elhatározta, hogy **a Ház elnöki székébe gróf Tisza Istvánt ülteti,** akit nem sokat kell kapacitálni arra, hogy a házszabályokat erélyesebben kezelje és a kormánynak megfelelőleg magyarizálja. Bécsi forrásunk most megerősíti Berzeviczy lemondásának és Tisza házelnökségének hírét, ezek befejezett dolgok.

Berzeviczy azonban nem lép le a politika programjáról. Berzeviczy a kultuszministeri székbe kerül, ahol első dolga lesz Szmrécányi Lajos fölszentelt pöspököt az egri érsek mellé cum jure successiois ki nevezni.

barátságosan villogtak ki a kastély ablakai. Ágnes föllélegzett örömeiben. Tehát mindjárt vége lesz a kinszenvedésnek.

A lovak özsönszerűleg fordultak a kőoszlopos kapu felé, de István dühösen rántotta félre a gyepőt és ostorával véresre csapkodta a paripa hátát.

— Hohó, nincs még vége az utunknak!

Ágnes egyetlen reményében is csalódva, sikoltozni kezdett. — A kocsiból is kiakart ugrani, de Radó acél-karral szorította magához.

— Ej, no! Ne légy hát olyan türelmetlen.

Tót gyolcsosok jöttek szembe, óriási társzekerükben heverészve. Hosszaan néztek a bricska után és jóízűen röhögtek. A fiatalabbik irigykedve jegyezte meg.

— Ezek is jól mulatnak.

Salánk mellett a Tisza hidján robogtak át, — itt a folyam partján visszafelé kanyarodik az út. Hajnalra ott lesznek, ahonnan elindultak: Bogácson.

Kelet felől a kora virradat zöldes fénybe derengett már. A máramarosi hegyek

Zichy János vallás és közoktatásügyi miniszter maga, önként hagyja ott a miniszterséget. Megunta a sok bajt, másrészt nem tud beletörődni abba, hogy Tisza kerüljön a Ház elnöki székébe.

### Berzeviczy lemondása.

A kormány megkezdte azokat a tanácskozásokat, melyek hivatva lesznek szerinte a kibontakozás útjait megteremteni. Ha a kormány ezt teszi, ha gondolkodik és tervez, kombinál és mérlegeli a lehetőséget, ez helyes. Csakhogy amilyen rossz politikusként bizonyult a kormány eddig, éppen olyan rossz hadvezérnek bizonyul most, mert csatatervet készít, anélkül, hogy az ellenség hadállásait ismerné, szándékait kikémlelte volna s a hadjárat megindítása előtt az esetleges békéltetési kísérleteket megtehetette volna.

Mert Berzeviczy eddigi beszélgetéseit csak tapogatózó purparléknak lehet deklarálni, nem békítési kísérleteknek. A kormány békülni akar, de úgy, hogy ellenfelét előbb agyon akarja ütni. Ez az eljárás méltó eddigi működéséhez, méltó multjához, de nem méltó Magyarország ügyeinek intézőihez.

Ha hinni lehet a kormány felhivatalosainak, a hadjárat Berzeviczy Albert megbuktatásával kezdődik. Ezek szerint a Ház érdemes elnöke már a Ház hétfői ülésén vagy hosszabb beszédben, vagy levélben jelenti be lemondását. Ebben a beszédben vagy levélben nyilatkozni fog a béketárgyalásokról, a kormány kívánságára szól az obstrukcióról is s végül kijelenti, hogy ily körülmények között tovább nem viselheti azt a méltóságot, melyet a Ház többsége bízott rá.

A parlament ellenzéki pártja sajnálják Berzeviczy távozását, mert minden körülmények között pártatlan, igazságos elnöknek bizonyult, aki több ízben a kormány határozott kívánsága ellenére, Tisza pártjának nyomása dacára is megtudta tartani egyéniségének csorbítatlan preztizsét s a házszabályokat mindig azoknak való intézkedései szerint kezelte. De, ha sajnálja is az ellenzék Berzeviczy távozását, ezt csak azért teszi, mert helyébe valószínűleg olyan embert akar a többség ültetni, aki a házszabályokat nem az ő koncilians modorában fogja kezelni — de nem bánja, mert Berzeviczy távozásával azt árulja el, hogy gyenge azzal az áramlattal megküzdzeni, mely Tisza óhajára az erőszak törvénytelenességét akarja a magyar parlamentben meghonosítani.

csipkézete hideg merevséggel ölelte át a sötét vidéket.

Lassan-lassan vápák, vadtövises, apró nádás mocsarak tűnkedeztek elő. Tépázott üstökű fűzfák busongtak az út mentén és egy kanyarultnál a reketyyéből féhéren villogott elő a Tisza. Meredek partok alatt zuhogott a szeszélyes folyam, kénye-kedve szerint változtatta irányát.

István lázas hévvel szorította meg az asszony kezét.

— Mindjárt ott lesz nász-ágyadban!

Ágnes kiáltani akart, de torkára egyetlen hang sem tudott utat törni. Mintha érezte volna a hűvös hideg csókjait festén, derme ő is megindis járta át tagjait. Minden erejét összehúzta, hogy meneküljön és — ájtultan esett a kocsi fenekére.

Pedig nem a folyam-sirra gondolt István. Meglassította a lovak járását, óvatosan kereste ki a sekélyes gázlót.

Áttekintve a Tiszán, szinte vidám tügéttel hajtott be a faluba. Ott állott szélről — most is ott áll a Salánky Ferenc háza.

### A hétfői ülés.

Berzeviczy Albert ma délelőtt 10 órakor a miniszterelnökségi palotában közel egy óra hosszat tanácskozott Khuen gróf miniszterelnökkel s azután a képviselőházba hajtatott. A két politikus részletesen megbeszélte Berzeviczy lemondásának módját s megállapította a lemondást kísérő nyilatkozat részleteit.

A hétfői ülés mindenesetre nagyon érdekessé igérkezik. A munkapárt táviratilag berendelte összes tagjait, hogy kellő stafázzal szolgáljanak a házelnök lemondásának és a parallel ülések bejelentésének.

Justh Gyula, a függetlenségi és 48-as párt elnöke ma este tornyai birtokáról Budapestre érkezik, hogy politikai barátaival már most megbeszélje a teendőket. A párt hétfőn este 6 órakor értekezletet tart, amelyen a költségvetés tárgyalása mellett szó fog esni a kormány újabb akciójáról is.

## Az olasz—török háború.

**Tripolisz bombázása.**

Konstantinápoly, nov. 3.

Resat bey felszólította a tripoliszi olasz parancsnokot megadásra. A parancsnok elutasítólag válaszolt. **Resat bey erre megkezdte a város bombázását, mely két óra hosszáig tartott.** De minthogy az olasz csapatok legnagyobb része a házakba vonult vissza, a bombázást megszakított. Resat bey erre parlamentáriként elküldte ad-jutánsát az idegen konzulokhoz és felszólította őket, hogy a bennszüültekkel együtt vonuljanak a városon kívül, mert nem áll módjában megszakítani a város bombázását. A konzulok és az olasz parancsnok közt folyt tárgyalások azonban nem vezettek eredményre, mert a parancsnoknak az volt az álláspontja, hogy előbb referál Rómában és az ottani utasítás szerint jár majd el. Resat bey azonban ezt az előterjesztést el-

Talán ösmeri is őt uram, neki vannak a legsebbebb gyermeki a vidéken.

A kapu előtt megállította a kocsit István. Lassan emelte fel ájult feleségét, gyöngéden vitte az ölében és lefektette a verendán, hosszú fekete haja csukott szemére hullott, azt gondosan félreigazította előbb. Aztán megkocogtatta az alvó szoba ablakát és halkau megköszörülve torkát, beléfogott a mondókába. Folyékonyan, határozott hangon beszélt, látszott rajta, hogy hónapok óta készült rá!

— Kelj fel Salánky Ferenc, én vagyok itt, Radó István. Ime házasságom első éjszakáján elhoztam neked a te szerelmes kedvesedet — Bakácsi Ágnes, puha ölébre, édes csókolásra. Kelj föl, jer hát ki, hagyj ott, feleségedet, gyermekeidet, mint ahogy elhagyta őket akkor, mikor más menyasszonyát tértetted magadhoz hazug szóval. Jó mulatást Salánky Ferenc!

A mikorára Salánky Ferenc fölkel, hol jár már akkor Radó István!...

# Csodákat beszélnek arról

hogy milyen olcsón lehet most

1243

**Gerő Ernő** férfi, fiu, és gyermekruha áruházában vásárolni

**Debrecen, Piac-utca 41. szám.**

ntasította. Minden percben várható a döntő küzdelem megkezdése. A hangulat a török és arab csapatok közt igen emelkedett. Az általános érdeklődés nem is annyira Tripolisz, mint inkább Bānghazi felé fordul, mely előtt Enver bey vezetése alatt ötven válogatott tisztből álló vezérkar közreműködésével operál. Az arab törzsek nagy csoportokban tömörülnek és Bānghazi előtt most 40,000 főnyi csapat készül a döntő küzdelemre.

#### Olasz kölcsön.

Ala, nov. 4.

A tripoliszi kaland az olasz államnak naponként 8 millió lírájába kerül, holott a kormány csak fél milliót vett számításba. A kormány máris egy nagyobb kölcsön felvételén fáradozik.

#### Szociálisták a háboru ellen.

A nemzetközi szociálista iroda végrehajtó bizottsága nevében Edouard Ansele, Emile Vandervelde, Leon Furnemont és Camille Huysmans felhívást tettek közé, amelyben felszólítják a proletárokat, hogy a durvaságnak és erőszaknak politikája ellen a nemzetközi proletárság erősebben szálljon szembe, mint valaha s tiltakozzanak a háboru ellen. A felhívás e szavakkal végződik: Egész világ munkásai! Egyesüljétek a háboru ellen, tüntessetek a békéért, a leszerelésért és a népek szolidaritásáért. A budapesti munkásság, e felhívás értelmében e hó 12-én nagy tüntető gyűlést tart a Tattersaalban, amelyen a nemzetközi irodát Bauer Ottó fogja képviselni.

London, nov. 4.

Montaéde Harald angol katonatiszt, a ki mint önkéntes vett részt a tripoliszi hadjáratban, vérfagyasztó dolgokat beszél a kegyetlenségekről, a melyeket az olaszok követnek el aszszonyokon és gyermekeken. Többek közt elmondja, hogy egy mecsetben 300—400 gyermek holttestét találták, a kiknek keze-lába össze volt kötözve, darabokra voltak tépve és iszonyuan megcsontitva és rakásra dobálva.

## „URANUS“

Raupach 5 felvonásos népdramája  
A berlini népszínház művészeinek játékában

## A Molnár és gyermeke.

2 felvonásban és 26 jelenetben.

Minden előadásban  
UTOLJÁRA LÁTHATÓ!

Első előadás 3 órákor.  
Utolsó előadás 10 órákor.  
Rendes helyárak.  
Bérletjegyek érvényesek.

Azonkívül válogatott új műsor!

## Egyház és iskola.

**Az árvaügyi bizottság ülése.** A ref. egyház árvaügyi bizottsága a hét folyamán ülést tart.

**Szülők figyelmébe.** A „Bölcsészethallgatók Segítő Egyesülete“ utján a közönség teljesen díjtalanul, tanításban jártas, szakkepzezt tanárjelölteket szerezhet nevelőkül, házitánítókul közép- (gimnázium, real és polgári iskola) és elemi iskolába járó gyermekei mellé. Ez egyesület felállítása, megalapítása által egy olyan teljesen új intézménnyel gazdagodott városunk, a minővel csak egyetemi városaink dicsekedhetnek. Tehát bár még a városunk közönsége impozáns, fejlődési áldozatkészsége által immár megvalósított debreceni egyetem meg sem nyílt, már is rendelkezünk egy egyetemi intézménnyel. Olvasó közönségünk meleg szeretetébe és pártfogásába ajánljuk az egyesületet, melynek igénybevétele által a megbízható nevelő- és házitánítószerezés sokszor nehéz, fáradságos feladata egészen egyszerűvé és könnyűvé válik, mert az egyesület vezetőségével való akár személyes, akár levélbeni érintkezés útján, a lehető legrovidebb idő alatt nyerhet bárki a tanítással hivatásszerűen foglalkozó tanárjelölteket. Az egyesület elnöke Kiss István 3. bh., kivel személyesen d. e. 11—12 óráig értekezhetni a főiskola bölcsészeti karának dékán hivatásában (Kollégium, I. emelet, nyugati szárny). Ugyanő levélbeni megkeresésekre is szíves készséggel válaszol.

**A debr. társ. polg. füiskola igazgatósága** arról értesíti azon polgári iskolai magántanulókat, akik karácsonykor magánvizsgálatot tenni akarnak, hogy kellően felszerelt folyamodványaikat alulírott igazgatóságnál (Kereskedelmi Tanintézet, Piac-u. 8.) november hó 8-ig adják be. A folyamodvány-nyal együtt a vizsgadíj is befizetendő.

## A ref. egyház nagykölcsöne.

**Az építetó bizottság ülése.**

A debreceni ref. egyház nagyarányú építkezést folytat. A Hatvanutcai saroktelkére impozáns bérházat emeltet, minek következtében kétmillió kölcsönre van szüksége.

Egy budapesti pénzcsoport, amely a Magyar Jelzálog és Hitelbank, a Pesti Hazai Takarékpénztár és a Pesti Magyar Kereskedelmi Bankból alakult, ajánlatot tett az egyháznak, hogy a kétmilliót megszavazza.

A feltételei igen kedvezőek s ezért az egyház vezetősége a presbyterium felhatalmazása folytán érintkezésbe lépett a pénzcsoporttal.

A konzorcium kiküldötte egyik megbízottját, aki felbecsülte az egyház vagyonát. Minthogy a személyes tapasztalatok is fedték a különben előnyös referenciákat, ilyenformán mi sem áll utjában az üzlet megkötésének.

Az építetó bizottság pénteken

délután 4 órákor tartott ülésén véglegesen rendezte a kölcsönfelvétel ügyét. A feltételeket közös megállapodás folytán részben módosította, a kötvénytervezetet kidolgozta úgy, hogy teljesen kész és minden tekintetben alaposan megfontolt javaslattal léphet a presbyterium elé.

A hétfőn délutánra kitűzött presbyteri gyűlés tárgyalja ezt s mondja ki a budapesti pénzcsoporttal való szerződés dolgában a döntő szót. Ha ez megtörténik, úgy a konzorcium a kölcsön egy bizonyos részletét azonnal folyósíthatja.

## A ref. egyház ügyei.

**Mit tárgyal a bresbyterium?**

A ref. egyház presbyteriuma november 6-án, hétfőn délután 4 órákor tartja legközelebbi gyűlését. A tárgysorozaton az alábbi fontosabb ügyek szerepelnek:

Jelentés arról, hogy a f. évi okt. 22-én tartott presbyteri gyűlés jegyzőkönyve és végzése október 27-ik napján hitelesítették.

Kaszanyitzky Andor új presbyter eskütétele.

A gazdasági bizottságba egy tag választása.

Az ispotályi vegyes bizottságba egy tag választása.

Szavazás egy egyházmegyei egyházi tanácsbíróra és egy egyházmegyei jegyzőre.

A püspök meghívója a nov. 22-én kezdődő egyházkerületi közgyűlésre.

Az állomásparancsnökság levele a helyőrségre vonatkozó iratoknak az állomásparancsnöksághoz címzése tárgyában.

Az egyházmegyei közgyűlés ez évi 89. sz. végzése Boér Károly vallástanító lelkész választásának megerősítése tárgyában.

A lelkészi kar javaslata a vallástanító lelkészek felügyelése tárgyában.

A bérházépítetó bizottság határozati javaslata a bérház építésére felveendő nagy kölcsön tárgyában.

A nagy kölcsönrel kapcsolatos kérdések feletti határozás.

Az iskolaszék végzése a tégláskertben iskolaépítés tárgyában.

Az iskolaszék végzése a Csapó-utcai leányiskola átalakítása és a Vecsey-Bruckner-fél telken iskolaépítés tárgyában.

Az iskolaszék végzése Dávid Mihály és Kiss Lajos tanítók ügyében.

Az iskolaszék végzése Ormós L. tanító szabadságolása és helyettesítése tárgyában.

A főiskolai gazd. tanács végzése a senior fizetésének rendezéséről intézett megkeresésére a válasz megsürgetése tárgyában.

Az örményszékési református egyházközség kérvénye még 1848-ban leégetett templomának újra építésére segélyeért.

A pusztakalászi református és ág. ev. fiókegyház tagjainak segélykérvénye templomépítésre.

A gyűlésen Dicsőfi József lelkészelnök és Kovács József főgondnok fognak elnökölni.

## Kovács Gyula és Társa

### Őszi és téli ujdonságok

női felöltőkben. Divat bundák, plüsch és szörme kabátok leány és gyermek felöltők, boák és muffok. Costümök pongyolák színházi és esti köpenyek divatszineken.

Csipke, selyem és szövetblousok, divatos kötött kabátok dusválasztéka.

a legolcsóbb szabott árak mellett.

nődivat termel  
Debreczen, Főter 55.  
(Hungária kávéház mellett).

## A ref. egyház ösztöndijai. Megjutalmazott tanulók.

A ref. egyház ösztöndíjosztó bizottsága november eljésén délután ülést tartott, hogy a most folyó tanév első felére odaitéjék a rendelkezésre álló alapok kamatait.

Dicsőfi József elnöklete alatt jelen voltak: Kovács József, K. Tóth Kálmán, Szilágyi Bálint, dr. Erdős József, Karai Sándor, Szele György és még mások.

A Pásztor—Szentessy alapítványra felvétettek (40—40 K): Boruzs Lajos 2 th., Cs. Nagy Dániel 4 th., Kovács Ferenc 4 th., Miszti Károly 3 jh., Kovács Gábor 3 jh., Kiss István 3 th.

Váradí—Aszalai alapítván: Tassy Miklós IV. b. o., Nagy Andor IV. a., Barcsa Béla III. a. gim., Zalányi Andor 5. e. o. tanulók.

Klobusinszky—Pallay alapítvány: Miskolczi László VII. o., Miskolczi Barna III. a., Nagy Dezső V. o. gimnáziumi tanulók. Szücs Lajos 2 jh., Katona Margit fels. ker. isk. közepeszt., Katona Erzsébet tanifőnöképző I. o., Datona Dora felsőbb I. isk. II., Katona Mária f. I. isk. II., Nagy Margit 4 el., Niházy Karolina f. I. isk. I. el. o.

Pallay alapítvány: Kovács Gábor VIII. o., Molnár Lajos VIII. o., Karai Jenő VII. o., Nagy Zoltán III. b., Szentpéteri Mihály III. a., Uri Sándor III. a., Nagy Lajos II. a. gimnáziumi tanulók. Törös Sándor 3. th., Gebők Károly 2 th., Mátyvai István II. b. gim. tan.

Szondy—Kemecey alapítvány: Szondi István 4 th., Fehér Géza 3 th., Német Károly 4 th., Pálfi József 3 jh., Baconi Sándor 3 jh., Katona Mihály 2 jh., Kövendi Dénes VIII. o. g., Gönczi Sándor VII. o., Bay László V. o., Jakucs István VIII. o., Jakucs Zoltán VIII. o., Juhász János VIII. o. gimnáziumi tanulók. Tárnok Ede 4 th., Berki Gyula 3 tk., Kovács Gusztáv 3 tk.

Szoboszlai—Pap alapítvány: Rácz Géza 4 tk.

Gönyei—Dusoczy alapítvány: Balog Ilona f. leányisk. VI. oszt.

Szegedi Sándor alapítvány: Csige Sándor V. o. gim.

Papp—Zágoni alapítvány: Kovács Béla IV. a), Szőke Mihály II. b) gim. tan., Nagy István 6 el., Nagy Dániel tanonc, Fényes Kálmán polg. isk. I. o., Kovács Zoltán iparostanonc, Czeglédi István polg. isk. I. o. Géde Julianna gazd. im. isk. II. o., Szathmári Margit 4 el. o., Vas Julianna 4 el. o., Bősörményi Eszter 2 el. o., Ormós Ida 4 el. o., Bonyhai Margit nőipariskolai tanuló.

**Nagymagyaralföldi Bank Részvénytársaság**  
Debreczen, Piac-utca 73. szám.

Elfogad betéteket takarékkönyvekre, és folyószámlára s állandó jellegű betétek után

**5%**

kamatot fizet. Ezenkívül az intézet fizet a betétkamat-adót is. 542

## Vármegye.

**Új megyebizottsági tagok.** A megüresedett megyebizottsági tagsági helyekre megejtették a választásokat. Püspökladányban mind a 114 szavazatot dr. Péterfi János főjegyző kapta, ami legszebb jele a bizalomnak. Nagy harc volt Hajduböszörmény II. alvászó kerületében a három helyért a munkapárt és 48-as párt közt. Csaknem mindenki leszavazott. Beadtak 430 szavazatot; megválasztottak: Bernáth Miklós gyógyszerész 217, U. Szabó Antal h. anyakönyvvezető 216 és Kálmán Lajos ügyvéd 213 szavazattal. Az előbbi kettő munkapárti, az utóbbi függetlenségi. Elbuktak: Paksy Imre 212, Kapusi Mihály 210 és Köblös Samu 207 szavazattal. Az előbbi kettő 48-as, az utóbbi munkapárti jelölt volt.

**Elhalasztott szemle.** A földmivelésügyi kormány értesítette a vármegyét, hogy a püspökladányi Darányi-telep vízvezetékének helyszíni szemlét november 9-én délelőtt 10 órakor fogja megtartani.

## Mulatnak a faluban. Megostromolt korcsma.

A hajdumegyei Egyek községből jelentik a debreceni kir. ügyészségnek, hogy ott parasztleányok garázdálkodtak tegnap este. A falu legénysége mulatott és úgy éjfél tájban elmentek a Stern Hermann korcsmájába. Csöke Ferenc és Adler Pál bezörgettek az ablakon és bort kértek. A korcsmáros kereken kijelentette, hogy nincs bor, mert elmúlt a záróra.

A két legény azonban nem tágitott és verni, majd beverni kezdték az ablakokat, hogy nekik a korcsmáros bort és pálinkát adjon. Mikor erre a zajos kérésre sem volt hajlandó Stern Hermann a bort és pálinkát kiszolgáltatni, egyszerűen bezúrták az összes utcai ablakokat.

De itt nem tudtak behatolni a helyiségbe, kapták tehát magukat és bemásztak az udvarra és itt még két udvari ablakot beverték.

Ekkorára odaérkezett a csendőrorjárat, mire a két mulatozó minden további nélkül a kerteken keresztül elmenekült. A vizsgálat kiderítette, hogy a mulató legények csupán azért erőszakoskodtak, hogy a korcsmárostól italt kaphassanak.

Az előjáróság a vizsgálat adatait megfelelő jelentés kapcsán betérjesztette a kir. ügyészséghez, a hol a két falurossza ellen folyamatba tették a büntügyi eljárást.

**Iszákos emberek gyakran szenvednek gyomorhurutban,** melytől csak nagyon nehezen tudnak megszabadulni, mert az italtól nem képesek teljesen leszokni. Az ily egyének vegyenek be naponta két-háromszor, félórával az étkezés előtt 2—3 evőkanálnyi természetes **Ferencz József** keserűvizet s csakhamar tapasztalni fogják, hogy a gyomorhurut tünetei következetesen elmúlnak.

Igy a budapesti magy. kir. tudom. egyetem II. belgyógyászati klinika kimutatása szerint egy férfinél, ki iszákossága következményeként idült gyomorhurutban szenvedett, az étvágy a Ferencz József keserűviznek már két napi használata után feltűnő módon fokozódott.

A valódi Ferencz József keserűvizet mindenki beszerezheti a jobb fűszerkereskedésekből és gyógytárakból.

## Kilencvenhat betörés.

### Rabló házastárs.

Szántó Imre varrógép ügynököt és feleségét ma letartóztatta a nagyikindai rendőrség, mert kilencvenhat betöréses lopás bizonyult be ellenük. A házastársak a betöréseket együtt követték el a legnagyobb vakmerőséggel és a megejtett házkutatás alkalmával egy könyvet találtak, melyben az egész város tehetősebb polgárai be voltak jegyezve. Azoknak a neveit, ahol már megtették hivatalan látogatásukat, már áthúzták és mellé írták a dátumot is.

Nagyikinda községét már hónapok óta rémitgette a rabló házaspár. Tolvajásait annyi vakmerőséggel és olyan ügyesen hajtották véghez, hogy a legcsekélyebb gyanu sem merült fel ellenük, egész a múlt hét végéig. A múlt hét végén ugyanis betörték egy helyen és ott felejtettek egy vésőt. Ez vezette nyomra a rendőrséget.

Kihallgatásuk alkalmával tagadni próbálták a dolgot, de amikor látták, hogy a tagadás nem segít rajtuk, mert a feljegyzési könyvük a rendőrség birtokába került, változtattak a taktikán. Vallani kezdtek, de a férj a feleségre, a feleség pedig a férjére tolt mindent. Szembesítették őket és ekkor egymást tullicitálva, hangos kiabálással vallottak egymásra.

A rendőrség megállapította, hogy Szántóné férjruhába öltözködve segített férjének a betöréseknél. Rendesen egyikük vigyázott, amikor a másik a lakásban dolgozott. Az asszony is nagyon ügyesen végezte már a tolvajmesterséget.

Mindkettőt letartóztatták és kihallgatása után átkisérték a nagyikindai kir. ügyészség fogházába.

## Mi az, mi történik itt?



Gyanútlanul másztam fel az emeletre. A nap melegen sütött, a házmester szemtelen volt és nálam gyorsabban csak a házbérem szökött fel lépcsőfokon.

Az idillikus csönd azonban csak addig tartott, amíg a lépcsőháza értem. Itt már olyan lármá üdvözölt, mintha a városban lévő összes hiénák üvöltöttek volna. Fölérve az emeletre, megdöbbenve tapasztaltam, hogy a lakásom előtt tekintélyes csődület van és előszobám idegen alakoktól feketélik. Keresztülvágtam magamat a sokadalmon és odajutottam az ebédlőm asztaláig, amelyen a feleségem állt, kipirulva, lengő hajjal lihegve és izgatottan hadonászott.

— Mi az, Berta? kérdeztem aggódva, de az asszony válasza sem méltatott. Hadonászott, lihegett tovább.

— Egy egészen új velencei tükör — kiabálta már rekedten — tíz forint.

— Tizenkét forint, tizenöt forint — üvöltöttek a hiénák és odatolalkodtak az asztal köré.

— Tizenöt forint először, tizenöt forint másodsor — hirdette az asszony.

— Husz forint — ordítottam magamon kívül. Csakhogy ne vigyék el a rága tükröt, amelyet Velencében vásároltam.

— Ki ez, ki ez? zúgták a hiénák és gőben néztek rám.

— Husz forint először, husz forint másodsor.

— Huszonöt — licitált egy hiéna.

— Az istenért, mi ez Berta? Berta...

**Megérkeztek a legfinomabb angol divat szövetek**

**Moskovits József**  
uriszabó divattermében Piac-u. 26  
Üzletemet a szombon levő barakba helyeztem át

— Huszonöt forint először, husz forint másodszor . . . kiabálta nőm.

— Berta, az istenért, nézz rám, én vagyok. Berta, találkoztam az uton a mamával, tisztelt . . . Berta, nem ismeresz?

— Ki ez, ki ez? — zúgtak a hiénák. A tükrömet elvitte egy vörös sörényű hiéna. Az asszony egy pillantásra sem méltatta a drága darabot, hanem rátért a következő tárgyra. Az asztalt, a finom polírozott asztalt licitálta.

— Egy asztal tíz forint . . .  
— Tizenhat forint, husz forint, zúgta a kórus.  
— Negyven forint — kapkodtam én. — Negyvenöt forint . . . Berta, mi ez? Hová fogok én most leülni és a Richárdka . . . ?

Az asztalt is vitték. Az ágyakat is vitték. A szekrényeket is vitték.

— Egy pamiag harminc forint . . .  
— Berta, mi ez? ordítottam most már félőrülten. A pamlag meg, a pamlag jön, én maradok . . . Berta mi ez . . . Jaj istenem, jaj iste nem, Berta mi ez? Felelj . . . felelj . . . Találkoztam a papával, tisztelt . . . Berta, én vagyok.

Hiába volt minden. Az asszony, mintegy örült, licitált tovább. A hiénák marakodtak. Elvitték az asztalt, amin eszem, elvitték az ágyat, amiben alszom, elvitték a pamlagot, amin heverészek, elvitték a tükröt, a székeket, a képeket.

— Berta, te jó fiam, mi ez? Ki vagyok én, Berta? Én vagyok, a te jó férjed, Berta.

Hiába, vitték mindent. A feleségem vörös volt, mint a főtt rák, izzadt, a haja a homlokára tapadt, a szemek kidülledtek és licitált. A fiam sírva jött:

— A mama nem iratott be az iskolába, a mama nem vett könyveket, nem kaptam hittankönyvet, nem kaptam magyar olvasót . . .

— Hát mit kaptál, szegény fiam?  
— Két pofont kaptam a mamától?  
— Oh Berta, mi ez . . . ? Berta, pofozod a fiadat. Jajaj, te szegény . . .

Ezalatt kiürült a lakás. Nem maradt a falak közt egy darab butor sem. Mindent elvitték a hiénák. Most végre közel férközhettem az asszonyhoz.

— Berta, mi ez? — sirtam teljesen összetörve. Az asszony a boldogságtól ragyogott.  
— Itt van háromezerkétszáz forint . . .  
— Minek Berta, minek?  
— Siess és vásárolj — egy kiló húst. Ezzel nyugodtan összerogyott.

## Művészet.

**Debreceni művész hűzassága Amerikában.** Néhány évvel ezelőtt színházunk koloraturékesnője volt Adamek Irma, ki azután külföldre ment tanulmányútra s jelenleg Chicagóban mint concert énekesnő aratja diadalait. Itt ismerkedett meg a Chicagói felsőbb körök kedvelt festőművészeivel, a szintén magyar származású John Petroviccsal s a két művészlélek csakhamar megszerette egymást. E hó 3-án volt a fényes esküvő Chicagóban. Az ifjú pár nászútra Európába indul. Sok szerencsét és zavartalan boldogságot kívánunk nekik.

**A Debreceni Zenekedvelők Köre** november hó 8-án, szerdán este 8 órakor a Bika-szálló disztermében tartja az 1911—12. évadban I-ső hangversenyét, Jac. Van Kempen dalékes és Henri Wilhelmus zongoraművész közreműködésével, melyre tagjait és az érdeklődő közönséget meghívja. Műsor: I. I. Schubert: a) Nähe des Geliebten. b) Trockne Blumen. c) Du bist die Ruh'. d) Frühlingsglaube. Előadja Jac. van Kempen. 2. Schubert: a) Impromptu, G dur. b) Erlkönig. Előadja Henri Wilhelmus. 3. Brahms: a) Feldeinsamkeit. b) Erinnerung. c) Mainacht. d) Botschaft.

Előadja Jac. van Kempen. II. 1. Paderewsky: Thème Varié (első bemutatás. Előadja Henri Wilhelmus. 2. Henri Wilhelmus: a) Schliesse mir die Augen beide. b) Pierette. Liszt: O. Quand je dors. Cehaminade: Viatique. Előadja Jac van Kempen. 3. Chopin: Nocturne. Chopin—Busoni: Polonaise, As dur. Kezdeté pontban 8 órakor. Napi jegyek Hegedűs és Sándor könyvkereskedésében kaphatók 5, 4 és 2 koronaért.

**A Zenekedvelők Körének további hangversenyei.** December 15-én Brüsszeli vonósnegyes kamarastúdyo. Január 3-án a „Wiener Tonkünstler Orchester“ Nedbal Oszkár karnagy vezetésé alatt. Január 22-én Hermine Bosetti, a müncheni Hoftheater első koloratura-ékesnője és Tarnay Alajos. Február havában W. Hammerstädt János zongoraművész.

## Casals Pabló és Manen Juon Debreczenben.

### A debreceni Zenekedvelők Társaságának hangversenyei.

A Zenekedvelők Társaságának választmánya a napokban, Weszprémy Zoltán előnökletével tartott ülésén állapította meg az évad hangversenyeinek sorát. Itt adjuk a műsor vázlatát, melyből látszik, hogy az idén is a legkiválóbb művészeket fogjuk hallani. Az első estén, november 26-án Casals Pablót, az egész világ által bámult gordonkaművészt halljuk, kinek művészetét a legutóbbi jelzőkkel sem lehet eléggé jellemezni.

A második, Liszt-estén Szendy Árpád zongorázik, ki a budapesti Liszt-ünnepre összesereglett művészek között a legkiválóbb diadalt aratta. Liszt-dalokat fog énekelni Bosilidesz Mária, a budapesti új népepera első csillaga s Liszt egy-egy karát adja elő a Debreczeni Dalgyűlet férfi és vegyeskara. Manen Juon, a spanyol csodahegedűs, ki ma első a hegedűművészek között, a harmadik estén fog játszani, ugyanekkor zongorázik Szántó Tivadar, egyik legkiválóbb zongoraművésztünk. Hoehn Alfréd, a Rubinstein-díj nyertese a negyedik estén lép föl, míg az ötödik és hatodik házi estén zenekari hangverseny, illetve kamara-est lesz, meghívott kiváló szólistákkal.

Látjuk tehát, hogy mindenik hangverseny valóságos esemény lesz Debreczen magas színvonalu zenei életében is s mindenikkel külön-külön fogunk foglalkozni a maga idejében. E vázlatot most csak azért tesszük közzé, hogy a műértő közönséget a Társaság tagjai közé való belépésre buzdítsuk. Minden tag az egész hangversenysorozatot végig hallgathatja oly összegért, melyet másutt Casals Pabló meghallgatásáért kell fizetni. Tagul e hó 20-ig lehet jelentkezni a választmányi tagoknál, valamint Csáthy Ferenc társulati pénztáros könyvkereskedésében.

Használja a híres

# HAJDUSÁGI Bajuszpedrőt!

mely legjobb az összes készítmények között 1 doboz 50 fillér. Kapható a készítő 1.

**GRÓSZ NAGY FERENC** gyógyszer-tárában

Debrecen, Róssuth-u. 8. „Aranygyászár” gyógyszer-tár.

Ahol minden bel- és külföldi különleges-égek szépitőszerek, arckrémek, szappanok, higítzerek a legolcsóbban beszerezhetők.

## Városháza.

**Népszámlálási biztosok figyelmébe.** A népszámlálási biztosok és felülvizsgálók visszatartott munkadíjainak utalványozását Csóka Sámuel tanácsnok megkezdte. A díjakat november hó 6-ikától kezdve a multban követett eljárás szerint, a házipénztár fizeti ki.

**Debrecen a mult hóban.** A város közigazgatási bizottsága hétfőn délután 3 órakor tartja meg rendes havi ülését, melyen a szakelőadók terjesztik elő jelentéseiket a mult hónapról.

## Az elhibázott szerződés.

### Packázik a villamos r.-t.

Mikor a helyi vasut részvénytársasággal tárgyalásokat folytatott a városi tanács (többnyire zárt ajtó mögött!) a rozoga gőzvasutnak villamossá való átalakítása ügyében, a Debreceni Ujság többször figyelmeztette a hatóságot arra, hogy minden irányban kösse meg a vállalat kezét és biztosítsa a közönség jogait, mert ez a közkereseti társaság sohasem a város közönségének érdekeit fogja szolgálni, hanem mindenben a saját hasznát.

Hiába emeltük fel akkor közérdekből tiltakozó szavunkat a tíz éven át való évi 40.000 koronás ajándék megadása ellen is, a törvényhatósági bizottság többsége mégis megszavazta, sőt elfogadta azt a szerződéstervezetet is, melynek hiányai csak azután tűntek ki, mikor már azt jóvá is hagyták. Csak természetes, hogy a szerződés hiányait a villamos r.-t. nyomban a maga javára használta.

Az első alkalom a hajdulegénység kérelménél tűnt ki. Az ő szabadjegyükről elfelejtettek gondoskodni a szerződésben. A társaság visszautasította a kérelmüket és most a város pótdadó közönségének kell megfizetni a hajduk jegyének az árát. Hogy ki felelős ezért? Nem is kutatták, nem is érdekes. Pár száz koronáról van csak szó. Fizesse a város.

Nemrég a téli menetrendjét mutatta be a társaság. A városi tanács a szerződésre hivatkozással követelte, hogy már a reggel 5 órakor érkező vonatokhoz kocsit állítson és indítson a társaság és a közlekedést fentartsa. A társaság is éppen a szerződésre való hivatkozással megtagadta ezt. Holott 5 óra után 2 vonat is érkezik Debreczenbe, csak 5 óra 13 perckor indít egy kocsit és a rendes közlekedést csak 7 órakor kezdi meg.

Még tovább is megy a társaság. Kijelenti, hogy így is többet tesz, mint amire a szerződés kötelezi. No persze, mikor a hasznát látja. Hiszen a társaság behozza majd a percenkénti közlekedést is, ha belőle haszna lesz.

Hogy mennyire a saját érdekét nézi a társaság, mutatja az is, hogy a mellékvonalakra nem indít kocsit szin-

**Fekérmemüt** csipkefüggönyöket  
női blousokat  
legszebben tisztít

**Feuerstein**

mosó Intézete Plac-u. 63.  
1620 Pósk utca 15. sz.  
Telefon 732.

ház után, mert se a Csapó, se a Kossuth-utcán nem fizeti ki magát, azonban a Hatvan-utcán megkísérli.

Mit tehet a tanács? Semmit. Kénytelen mindent tudomásul venni és tűrni, mert a szerződésben nem biztosította jogait.

Hogy mennyire vigyáz a hasznára ez a társaság, mutatja az alábbi eset is: S. J. vállalkozó engedélyt kért, hogy a 2—3 kilométernyire levő Nyilas-telepről, a körülötte levő telepek érintésével, omnibuszokat járathasson a Csapó-utcai piacig. Ez az omnibusz-járat az iskolás gyermekek érdekében szükséges leginkább, hogy télviz idején meg ne fagyjanak és bele ne betegedjenek a nagy ut fáradalmaiba, mert a nemes város a telepeken még nem épített iskolákat. Az omnibusz-járat nem érintené a villamos hasznát és forgalmát, de átjárna a sinein. A tanács szívesen megadná a közérdekű vállalatnak az engedélyt, de nem teheti a villamos r.-t magas engedélye és beleegyezése nélkül. A kérelmet kiadta hát neki véleményezésre és azóta mulnak a hetek, ma holnap beköszönt a tél és az omnibuszvállalatnak még sincs engedélye. A v. r.-t. nem törődik a külsőségi lakosság érdekével.

## Debrecen községi politikája és a szociálista párt.

Átirat  
a törvényhatósági bizottsághoz.

Debrecen községi politikája nem talál megegyezésre a szociálista-pártban. Hangoztatják, hogy a munkás osztály érdekeit egyáltalán nem honorálja a város, amely, szerintük, pusztán a kapitalista törekvések szolgálatába szegődik.

Az elkészítés legutóbb az október 29-én tartott ankétükön jutott kifejezésre, a mikor is elhatározták, hogy sérelmeik orvoslása végett felirattal fordulnak a törvényhatósági bizottsághoz. *Lefkovics Vilmos* párttitkár ezt már el is készítette s teljes szövegében az alábbiakban közöljük:

Tekintetes Törvényhatósági Bizottság!  
A debreceni szociáldemokrata pártnak 1911. október 29-én a Munkás-Otthonban megtartott ankétja foglalkozván Debrecen községi politikájával, mely sajnálattal állapítja meg, hogy a város községi politikájának iránya határozott elhajlást mutat a munkás osztály és általában a kis existenciák érdekeitől. Mely sajnálattal állapítja meg, hogy a városunkban mutatkozó lendületes fejlődést nem kíséri nyomon egy olyan községi szociálpolitika, amely minden társadalmi osztály szükségleteivel igyekszik számot vetni. Kifogásait és óhaj-tásait egyébként a következőkben szögezi le az ankét:

Helyteleníti azt a községi politikát, a mely vállalatokat csak annyiban létesít és üzemeket csak annyiban vesz községi kezelésbe, amennyiben azok kapitalisztikus érdekeknek megfelelnek. Ezen egyoldalú és a városi kormányzat tulajdonképeni hivatását szem elől tévesztő irányzatnak tulajdonítható ugyanis, hogy városi bér-

paloták vannak, de városi kislakások nincsenek, városi nyomda van, de a villamos vasut magántársaság érdekeit szolgálja. Erre a túlhaltott kapitalisztikus irányzatra vezethető vissza az a körülmény is többek között, hogy a városi téglagyár munkaviszonyai aránylagosan is a legszomorubak. Ez a kapitalisztikus irány a városi kormányzathoz, mint erkölcsi testülethez és az összlakosság érdekeinek szolgálatára rendelt szervhez teljesen méltatlan.

Helytelenítjük és elítéljük azt a városi politikát, amely 675 tagból álló téglagyári munkás családot akar hajléktalanná tenni és a legmesszebbmenő rosszindulatot és osztályszűkkebiúséget vagyunk kénytelenek megállapítani azon törekvésben, hogy egy darab városon kívüli, kihasznált, értéktelen földterület visszaszerezessék, még a lakóházak lebontása, tehát az érdekelte munkásnép súlyos gazdasági megkárosítása árán is, holott tennispályákra és uralkodó osztály-luxus céljaira (korcsolyapálya!) mindig jut földterület és pénz.

Helytelenítjük és elítéljük azt a köz-ségi politikát, a mely az ugynevezett fokkompetencia kedvezményét csupán a jobb viszonyok közt élő társadalmi osztály tagjaira terjeszti ki, holott a munkásosztály életviszonyai a város ezirányu támogatását sokkal indokoltabbá tehetik.

Mindezekkel szemben az ankét óhaj-tásait a következőkben körvonalozza:

A lakásbizériá megszüntetése céljából építtessen a város munkás kislakásokat (ne csupán bérpalotákat), hogy ezzel a lakáskinálattal emelje és a lakásbérek nagyságát befolyásolja. Ne bizza a város ez akciót teljesen magántársaságokra, mert az altruzisztikus szempont a köz-ségi üzemből inkább biztosítható.

Az élelmiszerdrágaság csökkentése kettős irányban közelíttessék meg. Egyrészt a termelés irányításával, másrészt a közvetítő kereskedelem tulkapásainak korlátozásával. A termelés irányítása oly irányban lenne szükséges, hogy a környékbeli községek lakosai az extenzív gabona-termelés helyett a konyhavetemények termelésére térjenek át és törekedjék erre a város jó és olcsó közlekedés, állandó piac, fedett vásárcsarnok biztosításával és tervszerű, öntudatos felvilágosítással. A közvetítő kereskedelem tultengését megszüntetendő, állítson fel a város községi mézár-széket, községi sütődét, nemhogy ezen ipar-ágakat letörje, hanem hogy az árakat a fogyasztó közönség szempontjából előnyösen szabályozza.

A községi szociálpolitika harmónikus alkalmazására való tekintetből óhaj-tandónak tartjuk népkonyha, téli foglalkoztató műhely, népfürdő, nyilvános közkönyvtár felállítását.

Égetően szükségesnek tartja az ankét a közkórház s különösen elmebeteg osztá-lyának kibővítését.

A túlságos alkoholfogyasztás és a kapzsi alkoholizálattal megátlása céljából elkerülhetetlenül szükségesnek itéljük, hogy hajtassék végre azon régebbi törvényhatósági határozat, a mely a szeszkiméző üz-leteknek szombat éjjeli zárvatartására vonatkozik.

Az ankétnek ezen kívánságait a Te-kintetes Törvényhatósági Bizottság jóakaratu figyelmebe ajánljuk.

Tisztelettel:  
a debreceni szociáldemokrata párt részéről:  
*Lefkovics Vilmos,*  
párttitkár.

E felirat markáns színekkel illusztrálja a munkásosztály helyzetét, másfelől ismerteti a szociálistapárt felfogását a bajok orvoslá-sára nézve. Nem egy olyan aktuális kérdés-ben sürgetik a megoldást, a melyeknek szük-ségességét azonban — azt hisszük — nem-

csak ők érzik, hanem például a folyton nö-vekvő drágaság, a közkórházi mizériák, álta-lános panaszok.

**Legolcsóbban  
teljes bizalommal  
Órát  
Ékszert Ezüstneműt  
Rose Dezső**  
órás és ékszerésznel  
**Piac-utca 32. sz.  
vásároljunk.**

## Az ipartestület a tanonchiányról.

Átirat a kamarához.

Debrecen ipari életét mélyen érintő kér-dés foglalkoztatja most a debreceni ipartestü-letet. Az iparosok ugyanis felette érzik a tanonchiányt. Egyre fogy azoknak a száma, akik az iparos pályát választják megélhetési forrásul.

Es ez nagyon szomorú körülmény, amely komoly veszedelemmel fenyegeti az ipar fejlődését. A fiatalság huzódzik az ipari fog-lalkozástól, nem ismeri fel annak jelentősé-gét s inkább más téren keresi boldogu-lását.

Általános ez a baj, amely Debrecenben épp úgy tapasztalható, mint bárhol az or-számban.

A debreceni ipar és kereskedelmi ka-mara mozgalmat akar indítani a tanonkérdés rendezése végett. E végből véleményt kért a debreceni ipartestülettől is, amely az alábbi átiratot intézte hozzá:

A tekintetes kereskedelmi és iparkamarának Debrecen.

A f. évi október hó 30-án 10557/911. sz. a. megkeresésére van szerencsénk a hozzánk intézett kérdésekre a következők-ben válaszolni:

ad. 1. *Tanonchiány az összes ipar-ágakban tapasztalható, nagyobb mérték-ben tapasztalható ez a vésnök, ötvös, faze-kas, gombkötő, kályhás, fésűs, csutorás, gubás, kalapos, kefekötő, késes, kosárkötő, kerékgyártó, kádár, szürszabó, szappanos, szijgyártó, szítás, szücs és timár iparban s legalább is 50 százalék szaporulat lenne szükséges.*

ad. 2. Véleményünk szerint a tanonc-hiányt részben az okozza, hogy egyes fenntebb felsorolt iparágak működési terét a gyáripár szíjva fel, részint azok a dívat-ból jönnek ki. Főleg és általában annak tulajdonítható, hogy az ipari pályára a jobb családok gyermekei nem lépnek, ha-nem még azzal szemben tartózkodóan vi-selkednek, akik pedig arra lépnek, jó rész-ben selejtes anyagot képeznek.

Ezen állapot megszüntetését vagy legalább mérséklését célozza azon tervünk megvalósítása, hogy a *felépítendő iparos-házban tanoncotthont állítsunk fel, a hol jobb családok gyermekei elhelyezéstket fogják kérni és találni. Ezen intézmény a szülőkre nagy megnyugvással fog szol-gálni. Epp azért ilyen othonok minél szá-mosabb helyen lennének felállítandók. Oka abban is keresendő, hogy a mesterek jó-*

# Végkiárulás

a Budapesti Koronás áruházba Piac-utca 19. Blka-szálló mellett Schöu Márkusz utódánál  
mai napó megkezdődött, ahol is mindenki meggyőződhet, hogy a legolcsóbban lesz kiszolgálva. — Minden néven nevezendő díszárgyakban játék cikkekben, üveg és porcellán árukban és sok más fel nem sorolható cikkek mesés 91  
olcsón beszerezhetők

Az üzlet e helyen Február hó 1-én feloszlik.

része a tanoncoknak teljes ellátást nem nyújt és így különösen a vidéki szülő, gyermekét más pályára neveli.

Testületünk foglalkozik segéd- és tanonc-közvetítő megvalósításával s mivel nagyobb területet óhajtunk működési körünkben lefoglalni, remélhetőleg a bajt részben enyhíteni fogja.

Kívánatos, hogy fenti törekvéseink megvalósítása körüli tevékenységünkben az összes hivatott tényezők részéről kellő erkölcsi és anyagi támogatásban részesüljünk.

Debrecen, 1911. évi november 2-án tartott előjárásági üléséből.

Tisztelettel:

Dávidházy,  
elnök.

Scheibner,  
jegyző.

A milyen szomorú képét nyújtja ez a jelentős ipari életünk meddőségének, amely főként a tanonchiány eredménye, éppen olyan örvendetes, hogy a debreceni ipartestület saját hatáskörében már foglalkozik azzal, hogy ezen, a debreceni ipart is sorvasztó bajon segíthessen. A debreceni iparososztály nagy várakozással nézhet igen életrevaló terveinek, a tanoncközvetítő és otthon felállításának megvalósítása elé. Hisszük, hogy törekvésüket mihamarabb siker koronázza, mi által kétségtelenül egy nagy lendületet venne Debrecen ipari életére.

## Színház.

Ma, vasárnap, nov. 5-én színre kerül:

Délután: **Ártatlan Zsuzsi**, operett.  
Este: **Cigány szerelem**, operett.

H E T I M Ū S O R:

Hétfőn: Eleven ördög, operett. C) bérl.  
Kedden: Tökéletes szerelem, bohózat. A) bérl.  
Szerdán délután: Fősvény, vígj. Ifjúsági előadás.  
Este: Tökéletes szerelem, bohózat.  
B) bérl.

Csütörtökön: Ártatlan Zsuzsi, operett. C) bérl.  
Pénteken: Nincs elváromni valója? boh. A) bérl.  
Szombaton: Taifun, színmű. B) bérl.  
Vasárnap délután: Hoffmann meséi, operett.  
Este: Nagypapó, népszínmű.

## Az első hónap.

Most zajlott le az első színházi hónap, amelyen akaratlanul is kidomborodtak a szervezés és a művészi program hiányai. Mindjárt meg is látszott az utóbbi héten: a bérlőkön kívül alig akadtak, akik a műsorért vagy a napirendre tűzött előadásért lelkesültek volna. Az értékesség és változatosság hiánya felébresztette a közönség közönyét s akik mégis szórakozásra vágytak, inkább a mulató helyeken, főként a Bonbonnierben kerestek kárpótlást, ahol viszont egymást érték a teit hazak.

A színházi évadot valami szemfényvesztő politika előzte meg, amely csabos színeivel éppúgy elpukkan, mint a buborék. Kezd tisztábban látni a közönség. Akikben főmunkatárs az ízlés, azok konstatahatják, hogy néhány, a középszerűnél valamivel értékesebb új tag, pár darab újra mázolt vázson, riktó garnitúr minden, amit eddig a felemelt helyérek rekompensációjaként kapott a közönség. Ami természetesen — bármennyire kevés is — a tavalyi gyarlóságok után mégis feltűnik.

A múlt évad bajai, hibái, tévedései azonban már is előre vetik árnyékukat. A műsor, rekvizitum kifogásra adnak bőséges okot. Nem is szólva arról, hogy például a zenekar — pedig ez az énekes előadásokra is hivatott társulatnál nem másodrangu kérés — csaknem mögötte áll még a tavalyinak is. Másod trombitás nincs, faggot sincs, négy prim hegedűs dominál az orchesterben. Minden, amit eddig a felemelt helyérek mellett felemeltek — a felvonásközök. Ez pedig még jóakarattal sem mehet érdemszámba.

Kétségtelen tehát, hogy a jelentkező hibákat lehetőleg gyorsan radirozni kell, addig, míg a laikus közönség is észre nem veszi s a színház helyett majd másutt keres szórakozást, amire a régi statutum felszabaddításával kezd bőségesen alkalom nyílani.

**Oigányszerelem.** Ma, vasárnap este Lehár Ferenc Cigányszerelem operettje kerül színre. Zorikát Zilahyné S. Vilma játssza, Borbély Lili Körösházi Ilonát, Józsi cigányt Falussy István, Dragutint Deésy Alfréd, Jolánt Csanádi Irma, Kajetánt Máthé Gyula, Jonelt Solti Ernő, a koreográfust Ligeti Lajos.

**Ártatlan Zsuzsi.** Ma, vasárnap délután az Ártatlan Zsuzsi, operett kerül színre, mérsékelt helyérekkel, 3 órai kezdettel.

**Irodalmi est az aradi színházban.** Az aradi színtársulat ma kezdi meg a Csiky ciklust, még pedig a kiváló írónak a „Nagy-mama” című színművével. Előadás előtt Janovics Jenő, a kolozsvári színház igazgatója Csiky Gergely írói egyéniségéről fog szabad-előadást tartani. Az író-direktor tiszteletére az aradi Kölcsey-egyesület előadás után lakomát rendez.

**Eleven ördög.** Hétfőn kerül színre, új betanulásban, másodszer C) bérletben Konti József az Eleven ördög című operettje.

**Olasz staggione Nagyváradon.** — Megirtuk, hogy Pietro Ferrari, az aradi színház volt tenoristája, a ki olasz opera társulatot szervezett, társulatával a vidék nagyobb városaiiban operaelőadásokat fog tartani. Ebben a hónapban Aradon és Nagyváradon szerepel majd a társulat. Nagyváradon 20-án kezdik meg négy estére terjedő vendégjátékukat, még pedig rendes helyérek mellett.

**Balla Kálmán szerződése.** Balla Kálmán, aki a Somogyi-éra alatt a szegedi színtársulatnak volt a tagja és az elmúlt színházi esztendőben még a pozsonyi színháznak volt az igazgatója, a „Sárga liliom”-ban való sikeres vendégszereplése után a Magyar Színházhoz szerződött.

**A cigányvér, Asta Nielsen fellépésével.** Az Uranus színházban hétfőn kerül bemutatásra Asta Nielsen csodás alakítása, a „Cigányvér” című erkölcs drámában, mely 4 felvonás és 20 jelenet keretében nagy és művészi szórakozást nyújt. Az Asta Nielsen képek már annyira kedveltek — hogy a közönség lázas érdeklődéssel várja az új slágerket — az igazi művész felvételeket. Így a hétfői műsort, az Uranus színház irodája a következőkben adja tudtukra: 1. Tripolisz. (A jelenleg ostrom alatt álló város.) — 2. Dráma a gyorsvonaton. (Szenzációs ujdonság.) — 3. A szenzációs cikk. (Amerikai humoros történet.) — 4. Dauphine. (Panoráma felvétel.) — 5. Totó lepkeje. (Bohózat.) — Szünet. 6. A cigányvér. Erkölcsi dráma 3 felvonásban és 20 jelenetben. Irta: Gad Urbán. A főszereplők: Korff báró Flink Hugó, Leona báróné Hagen Mary, Gáspár cigány Albes Emil, Lusa cigányleány Asta Nielsen. Mindannyian a kopenhágai udvari színház tagjai. Az előadás pont 5 órakor fog kezdődni rendes helyérek mellett. A kedvezményes jegyek hétköznap az 5 óras előadásokhoz, a bérletjegyek azonban minden előadáshoz érvényesek lesznek. Utolsó előadás mindenkor pont 10 órakor veszi kezdetét.

## A színház hőmérséklete.

### A Celziusok rendőri felügyelet alatt.

A Zilahy-regime alatt a színház nyóva szoros kapcsolatba jutott a nézőtér hőmérsékletével. Tudniillik egyik sem akar felül emelkedni a fagypontra.

Az atmoszférát nem nagyon hevitik az ambiciótól izzó előadások, a közönség ezektől bizony nem melegszik fel s ha pusztán ez befolyásolná a temperatúrát, úgy igen gyakran ki lenne téve a megfagyás veszedelemének. A jó öreg gőzkazánokra tehát ugyan csak nagy szükség van. Ezekben hadd lobogjon a láng s oszlassa el azt a dermesztő hangulatot, ami a parkettet és a páholyokat megüli.

A városi tanács okulva a múlt tapasztalatain, elrendelte, hogy a színházat 15 Celzius fokra kell fűteni. Az igazgatóságot azonban, úgy látszik, egészen hűvösen hagyta ez az intézkedés, mert már is panaszt tettek ellene.

Ezért Rostás István rendőrfőkapitány az alábbi rendeletet adta ki a rendőrség tisztikarának:

13648—1911. rfk.

VÉGZÉS.

Jelentés érkezett hozzám, hogy a városi színházban az előadások közben a 16890—17018/911. sz. tanácsi határozattal elrendelt hófoknál alacsonyabb volt a hőmérséklet. Ismételtén szigorúan utasítom ennél fogva a színházi felügyeletet szolgáló teljesítő rendőrtisztviselőket, rendőrpolgári biztosokat, mind a színpadon, mind a nézőtérén kifüggesztett hőmérőket, úgy az előadás kezdete előtt, mint előadás alatt többször ellenőrizték s amennyiben azt tapasztalják, hogy a hőmérők 15 Celziusnál alacsonyabb hófokot mutatnának, hozzám minden egyes esetben haladéktalanul jelentsenek.

Miről az összes szolgálatot teljesítő rendőrtisztviselők, rendőr- és polgári biztosok végzésileg értesítetnek.

Debrecen, 1911. okt. hó 28.

Rostás István,  
rfőkapitány.

A színházban tehát szigorú felügyelet alá veszik a Celziusokat. És, ha a higany ezentúl 15 fokon alul marad, úgy előre láthatólag melege lesz a direktciónak.

## Dr. Révi Nándor

ügyvéd irodáját

Deák Ferenc-u. 11 sz. alá

(Taffler-ház) törvényszékkel szembe

helyezte át.

## Ékszer és aranyneműeket

ha olcsón és jó kivitelben  
akar vásárolni keresse fel

Kostya János ékszerész és  
órás üzletét

Széchenyi-utca 1. sz. a ref. kistemplommal szemben  
Javítások pontosan eszközöltetnek. 57

## Laczkó László

géplakatos mester, Debrecen II. ker. Bethlen-utca 48. szám alatt.

Carson & Shuttleworth Ltd. angol gépgyárosok képv. bizalmasi rakdára.

Elvállal bármily szerkezetű nehéz járásu szecskavágókat könnyű járásuakra való kijavítását és átalakítását. Továbbá ujonnan készült könnyű járásu szecskavágók, répvágók és tengeri morzsolók is kaphatók feltétlenül jóállás mellett, jutányos árban, heti vagy havi részletfizetésre is.

## Félesupor marólug

### Halálra készült egy cseléd lány

A marólug már régebben nem szerepelt a napikrónikákban. Azt lehetett hinni, hogy — mint élettől megváltó szerről — végleg lemondtak az elkeseredett cseléd lányok és sajnó szívű szobacikák. Ámde ez csalfa illúzió volt, mint az alábbi eset is igazolja.

Sóvágó Lidia 16 éves, cseléd, a külső-vásártéren szolgált egy gyógyszerésznél. November elsején lépett új helyébe, a melylyel azonban sehogy sem tudott megbarátkozni.

Kellemetlenségei voltak a gazdájával s ez őt nagyon bántotta. Annyira, hogy tegnap délután elszánta magát a halálra s e célból egy fél csupor marólugot hajtott fel, a mely talán éppen a padlósuroláshoz volt előkészítve.

A gyilkos folyadék hatását hamarosan érezni is kezdte. Ekkor már segélyért is kiabált, mert nagy fájdalmi voltak. A házbellek hamarosan előtelefonáltak a mentőket, a kik az életunt leányt beszállították a kórházba. Ott aztán gyors gyomormossással valamennyire segítettek rajta.

Sóvágó Lidia túl is van a veszélyen s felette sajnálja, hogy a marólugot elvonta rendeltetési céljától. Belátta, hogy jobban tette volna, ha a padlósuroláshoz használja.

Az öngyilkosjelöltet dr. Harsányi Imre rendőrfogalmazó hallgatta ki. Tettének okául azt hozta fel, hogy nem volt megelégedve a helyével.

## A rendőrlegénység vizsgálója.

### A tanfolyam eredménye.

Nagy napja volt tegnap a debreceni rendőrlegénységnek. Az előkészítő tanfolyam végeztével ugyanis számot kellett adni elméleti képzettségükről.

A kurzusnak: szolgálati szabályzat, a helyhatósági szabályrendeletek, a büntető-törvények ismerete voltak a tárgyai. Természetesen nem kívánhattak tőlük nagy jogi tudást, csupán egy kis jártasságot, hogy mégis tisztában legyenek az alapfogalmakkal.

A vizsgálat délután folyt le a városháza közgyűlési termében. Jelen voltak azon: Kovács József polgármester, dr. Körner Adolf tanácsnok, dr. Magoss György tiszti főügyész, Gáthy Bálint, kir. ügyész, Tóby István vizsgálóbíró, továbbá Rostás István rendőrfőkapitány, Jeney Miklós, a bűnügyi osztály főnöke, dr. Komlóssy Pál tb. rendőrkapitány, Barna Tibor rendőrfelügyelő, a tanfolyam vezetője, Ozory István rendőrkapitány, dr. Balla Bertalan közigazgatási gyakornok és még mások.

A kérdéseket Rostás István tette fel s előbb az őrsparancsnokok, azután pedig a legénység került sorra. Konstatálnunk kell, hogy meglepő készülségről tettek tönuságot valamennyien. Az eredmény csakugyan felülmúlt minden várakozást. A vizsgálóbizottság ezért a legteltesebb elismerését fejezte ki. A siker jelentékeny része Barna Tibort, az oktató rendőrtisztviselőt illeti meg.

## Állandó kiállítás

művészi fényképekből

### Némethi műtermének

Piac-utcai kapu bejáratában. 1842

## Kávék

kitünő fajok nagyválasztékban, szolid áron, valamint friss fűszerárak. Továbbá kitünő ízű literje 36 krajcár, — Villányi asztali bor siller literje 40 krajcár

## Ujdonságok.

\* **Vasárnapi istentiszteletek.** Ma, vasárnap a ref. templomokban a következő sorrendben tartatnak meg az istentiszteletek: a Nagytemplomban prédikál Sebestyén Jenő budapesti tanár, a Kistemplomban Dicsőfi József lelkész, a Kossuth-utcai templomban G. Szabó Gábor segéd-lelkész, az Ispóty templomban Demeter Gyula segéd-lelkész, a városi szegényházban Hajdu Zsigmond püspöki titkár, a Csapókerti imaházban Kovács János vallásoktató-lelkész, a Homokkerti imaházban Boér Károly vallásoktató-lelkész; a Kistemplomban délelőtt 11 órakor Bartha Dezső segéd-lelkész prédikál.

Ma vasárnap a róm. kath. templomban az istentiszteletek a következő sorrendben tartatnak meg: reggel 6 órakor szt. mise, 7 órakor csendes szt. mise, 8 órakor csendes szt. mise a főgimn. ifjuság részére, kilenc órakor ünnepi nagymise segédlettel, utána szent beszéd; háromnegyed 11 órakor csendes szt. mise a leányiskolák növendékei részére, fél 12 órakor cs. szt. mise. Délután 3 órakor litánia, utána a Rózsafüzér Társulatának ájtatossága szent beszéddel, körmenettel és litániával.

Ma, vasárnap a gör. kath. templomban reggel fél 7 órakor reggeli istentisztelet, d. e. 9 órakor szent mise; délután 3 órakor vespere, 4 órakor rózsafüzér ájtatosság.

Ma, vasárnap d. e. 10 órakor az ág. hitv. ev. templomban az istentiszteletet Materny Lajos főesperes végzi.

\* **Katonai kinevezések.** A király Lépes Győzöt, a 39-ik gyalogezred, Gaál Henriket a 61-ik gyalogezred főhadnagyát századosokká; továbbá Redl Ferencet, Postl Rezsőt a 39-ik gyalogezred hadnagyát és Brandsch Mihályt, a 61-ik gyalogezred hadnagyát főhadnagyokká nevezte ki.

\* **Öreg dalosok kitüntetése.** A debreceni iparos dalegylet évtizedekre terjedő működésében a legbiztosabb alapon, fokról-fokra szerezte dicsőségét, évről-évre a babért. Ebben a dicsőséges eredményben nagy része volt a dalegylet több érdemes tagjának, az öreg dalosoknak, akiket a sikerekben gazdag iparos dalegylet ma este méltóan ünnepelni fog. Az öreg dalosok szolgálati évükhöz képest ezüst és bronz érmekeket kapnak, a melyeket az egyesület elnöksége ma este tartandó ünnepsége keretében oszt ki a derék dalosok közt. Az egyesület tagjai ezután társasvacsorára gyűlnek össze, ahol az elismerésből még pohárköszöntők keretében is bőségesen ki fog jutni az öreg dalosoknak.

\* **Magyar név.** Bolha János debreceni lakos belügyminiszteri engedéllyel vezetéknevét Balogra változtatta.

\* **Menyasszonyok és vőlegények.** Az elmúlt héten a következő eljegyzések történtek az állami anyakönyvi hivatalban: Kramer István Pistóti Katalinnal, Patkó János Sipos Erzsébettel, Vagner János Kerekes Katalinnal, Cseri József Farkas Rózával, Csapó István Pal Zsuzsánnával, Mag József Herbátt Annával, Rábai István Nánási Margittal, Biró András Juhász Johannával, Dianovszky László Kiss Ilonával, Báthory Zoltán Szele Vilával, Kraiczár János Kiss Máriával, Siket Bertalan Kálló Juliánnával, Nagy János Juhász Margittal, Szöllös Bálint Bereczky Zsófiával. Boldog János Rigó Jolánnal, Madarász Lajos Bodnár Juliánnával, Blau Jakab Burger Terézszel, Csoborka Mihály Kreiter Rozáliával, Erdei József Keresztesi Rózával, Galgóczi Sándor Katona Juliánnával, Csatári Zsigmond Siskó Erzsébettel, Lévai Lajos Mogyorósi Juliánnával, Gug György Virág Juliánnával, Vas Benjámin

Sápi Máriával, Pál János Jobbágy Erzsébettel, Benke Gábor Radi Ilonával, Hartmann András Vikland Rózával, Zombori József Ottlik Etellel, Óri János Legsza Zsófiával, Gergely Mihály Vámosi Annával, Karpáti Károly Lévai Máriával, Horodner Markus Adler Debórával, Vámos Lajos Bugyi Juliánnával, Székelyhidi Mihály Ser Nagy Juliánnával, Vas József Hírigi Erzsébettel, Nyilas József Péter Zsuzsánnával, Gönczi István Nyíri Eszterrel, Fenyő István Lukács Juliánnával, László István Kovács Máriával, Pradt József Hengye Stefániával, Tasi István Váci Margittal, Sorbán László Nádasdi Juliánnával, Csizmadia Mihály Matolcsi Eszterrel.

\* **Horváth Kálmán megvált a Bonbonniertől.** Horváth Kálmán, mint értesülünk, megvált a Bonbonniertől, a melynél eddig mint művezető-igazgató működött. A kabaretet tehát most már egyedül Szilassy Etelka tulajdonos igazgatónő fogja vezetni.

\* **A babaprimadonnák tündér délutánja.** Ma délután 5 órakor kezdődik a Bika disztermében. Már csak kevés számú jegy és néhány páholy ülés kapható Antalfy könyvkereskedésében és 10 órától a Bika pénztáránál. Műsor: Nyitány. Hajós dal, kis vitéz, Fényes Annuska. Dirigens ének Lakos Vilma. Liliputi primadonna, Lakos Editke. Cigány szerelem. duett, Lakos Vilma és Edit. Táncegyveleg. Grósz Margitka. Elvált asszony, Arkona, Kis gróf, Keringő, táncolja Fényes Annus. Suszterinas, éneklő Lakos Vilma. Porcellán baba, Lakos Edit. Szünet. Nyár mulásán, Kis gróf induló, Fényes Annuska. Polka táncos, Lakos Vilma. Tarantella, Lakos Vilma. Spanyol táncok, Grósz Margit. Trombitás, Zserbiban, éneklő Fényes Annus. Dal a II-ik B.-ról, Lakos Vilma. Tünderkeringő duett, Lakos Vilma és Edit. A legközelebbi gyermekdélután februárban lesz.

\* **Esküvő.** Hermann Jenő, a helybéli „Kobrak” cipőraktár tulajdonosa ma, vasárnap délután fél 2 órakor tartja esküvőjét Fischer Juliska urleánnyal Miskolcon, a Kazinczy-utcai izraelita templomban. A szívből kötött frigyhez kiterjedt rokonság, nagy számú ismerősök és jóbarátok ószinte szerencsekívánatai fűződnek.

\* **Imre napja a dohánygyárban.** A debreceni dohánygyári munkásdalárda szép ünnepélyt rendezett az este *Hadházy* Imre aligazgató tiszteletére nevestéje alkalmából. A munkásság lámpionos menetben vonult végig a gyártelepen, az aligazgató lakásához, ahol a dalárda szerenádöt adott tiszteletére, majd a munkásság nevében Varjas János üdvözölte és biztosította a munkásság szeretetéről. Az aligazgató meghatottan mondott köszönetet a nem várt ünneplésért, mire a dalárda ismét énekelt, majd a lámpionos menet a gör. kath. templom elé vonult, ahol elszólt. A dohánygyári dalegylet este 9 órakor *Rigula* Imre dohánygyári kertészt is köszöntötte az Angol királynő termében.

\* **A munkás balesete.** Nagy Gábor 29 éves napszámos a nagyállomásnál egy raktártetőn dolgozott. Munka közben azonban véletlenül egyensúlyát veszítette és lezuhant. Jobb lába eltört. A mentők a kórházba szállították, ahol ápolás alá vették.

\* **A társadalomtudományi kör programja.** A debreceni társadalomtudományi kör tegnap délután 5 órakor, az ipartestület disztermében értekezletet tartott. A kör munkaprogramjánál folytattak beható vitát, melyhez dr. Legányi Gyula elnök, dr. Rác Lajos, dr. Tüdős Kálmán szólaltak fel a többiek között. Elhatározták, hogy első sorban Debrecen város szociológiai viszonyát fogják megvitatni. A végleges munkaprogramot a jövő héten tartandó újabb ülésen fogják megállapítani.

## Török és Nemesnél

Csapó-utca Brukner palota.



\* **Pariser eleganz,** a legszebb, leg-olesőbb divatlap fél evre 3 korona, egyes szám 50 fillér Antalfynál.

\* **Itt a tél apó.** Gondoskodják mindenki idejekorán szénszükségletéről. A szénárak emelkednek, ma még beszerezheti jutányos áron téli szükségletét Klár Andor részvénytársaságnál, iroda Piac-utca 77. Telefon 445. Raktár Margit fürdő telep, telefon 356. Allandóan raktáron van első rendű porosz szén, egeresi és egercsehi darabos szén, karvini és lupényi koks. Valamennyi kitűnő fűtőanyag.

\* **Mig a készlet tart 90 kr.** egy pár elsőrendű glassé bőr kesztyű Kontsek Kornél divatáruházában.

\* **A Hungária mellett** Bottó Kornél rövidáru üzletében keztyük és téli harisnyák, alsó ingek előzékeny kiszolgálás mellett, olcsón beszerezhetők. Kérem a cégre ügyelni.

\* **Remek választék** minden fajta függönyökben, ágy- és aszta terítőkből, fa és réz karnisokban, matracokban, paplanokban Kardos Lászlónál, Kossuth-u. 9.

\* **A Nemzeti kávéházban** egy jól szervezett női zenekar szórakoztatja a t. közönséget. Figyelembe ajánlom meghallgatni, mert hasonló egy katonabandához. Rosner A., kávé.

\* **Férfi ingek,** gallérok, nyakkendők és zsebkendők Szabó Lajos fiainál.

\* **Kalapok 3 koronától 16 koronáig,** nyakkendő 1 koronától 5-ig Aszmann Ferencnél, Piac-utca 27.

\* **Próba kisasszonyok** felvételnek Halmágyi divatáruházában.

\* **Dr. Láng szanatóriumába** felvételnek — elme és ragályos bajok kivételével — bármely betegségben szenvedők. Napi ápolási díj 6 koronától 12 koronáig. Röntgen laboratórium, elektromos gyógyeszközök franciásításhoz, arsonvalisatiohoz. Elektromagnes, villanyos fényfürdő, kék s vörös fény. Finsen fénygyógymód. Thermopenetratio. Modern műtőterem. Tudakozódásokra az intézet tulajdonosa készséggel szolgál felvilágosítással. Cim: Dr. Láng sanatórium. Debrecen, Kossuth-u. 39.

\* **A Debrecen vidéki takarékpénztár,** mint szövetkezet helyiségeit Piac-utca 21. szám alá (Sesztina házba) helyezte át.

\* **Bemény kávéházban** egy ujonnan szervezett, 8 tagból álló női tamburica zenekar működik.

\* **Könyvek, folyóiratok** bekötése, üzlet-könyvek és disz munkák legszolidabb kivitelben Antalfy Ferenc könyvkötészetében készíttetnek. Ugyanott tanuló felvételik.

\* **A legszebb uri divat** cikkeket Frank testvéreknél szerezhetjük be.

\* **16 korona egy pár férfi cipő,** míg a készlet tart. Györfi testvéreknél, Piac-utca 30.

\* **Olcsó képkeretezés** Koncz Lászlónál, Egyháztér. Lécek nagyválasztékban. Nagyított fényképet a legszebb kivitelben készíttetek. Matt, vagy színes olajképek 7 koronától. Üveg, porcellán lámpa és disz mű ajándék tárgyak olcsó árban.

\* **Nagy hurka estély lesz** az Aranykürtben szombat este. Jó itálról a vendéglős gondoskodik. Borostyán. Betlen-u. 29.

\* **Szőnyegok, függönyök, stórok** a legujabbak Szabó Lajos fiai cégnél.

\* **Legjobb villamos berendezéseket** készít Földvári L. Telefon 163. Tanulók felvételnek.

\* **Csőtömegből vett** nagymennyiségű cipők, nyakkendők s más férfi divatcikkék érkeztek Györfi Testvérekhez, Piac-utca 30.

\* **Estélyi köpenyek,** bársony, plüsch és angol kelme köpeny modellek megérkeztek óriási választékban Halmágyinál.

\* **Könyvek féláron!** Bármily könyv beszerzése előtt keresse fel a Harmathy antiquariumot, Fűvészkert 14. Árlap ingyen.

\* **Világhírű Habig kalapok egyedüli raktára** Aszmann Ferencznél, Piac-utca 27.

## Táviratok.

### Az 1912. évi budget.

Budapest, nov. 4. A képviselőház pénzügyi bizottsága ma délután folytatta a kereskedelemügyi tárca költségvetésének tárgyalását és azt Földes Béla, Bakonyi Samu, Nagy Ferenc, Holló Lajos és Szabeny Antal felszólalásai és Lukács László pénzügyminiszter felvilágosításai után részleteiben is elfogadta.

### Berzeviczy lemondása.

Budapest, nov. 4. Félhivatalosan jelentik, hogy Khuen gróf ma délelőtt hosszasan tanácskozott Berzeviczy elnökkel, aztán Návay Lajos és Kabos Ferenc alelnökökkel, utána pedig Vojnich István báróval és Dániel Gáborral. (E két utóbbit szemelték ki Tisza István mellé alelnököknek). A kormány még nem döntött végleg, mi fog történni hétfőn.

Ezzel szemben a valóság az, amit már az ellenzék is tud, hogy a kormány teljesen tisztában van a dolgával; házelnökjelöltje Tisza, alelnökjelöltje pedig Vojnich István és Dániel Gábor. Khuen arra kérte Berzeviczyt, hogy az elnöki székéből távozáskor az obstrukcióra megbélyegző nyilatkozatot tegyen, *de ezt Berzeviczy kereken visszautasította.*

### Kacsá Currie asszonyról.

Paris, nov. 4. Currie asszony és Langrin tanár utazásáról elterjedt hírekről hamar kiderült a valóság. Mindketten elutaztak, még pedig Brüsszelbe, az igaz, — de az ottani fizikai kongresszusra.

### Zichy nem mond le.

Budapest, nov. 4. Zichy János gr. kultuszminiszter megcáfolja a lemondásáról elterjedt híreket, miután arra semmi oka nincs.

### Az olasz királyi pár a kórházban.

Nápoly, nov. 4. Az olasz királyi pár ma meglátogatta a kórházban a tripoliszi sebesülteket.

### Törökország a nagyhatalmakhoz.

Konstantinápoly, nov. 4. Törökország jegyzéket intézett az összes nagyhatalmakhoz, melyben óvást emel az olasz katonák tripoliszi kegyetlenkedései ellen, amiket nemcsak katonákon és férfiakon, hanem gyermekeken, nőknél és aggasztánokon követtek el.

Konstantinápoly, nov. 4. Törökország a Dardanellák megerősítésére óriási előkészületeket tesz. Minden fontosabb pontot ágyúkkal és katonákkal rakott meg. Nyilvánvalóan az esetleges, olasz orvttámadás visszaverésére készül.

### Az ünnepek nem változnak.

Budapest, nov. 4. Vaszary Kolozs hercegprimás pásztorlevében tudatta a róm. kath. papsággal, hogy az ünnepek a jövő évben nem változnak.

## ASTA NIELSEN

FELLÉPTÉVEL

A  
**Cigányvér.**  
Erkölosdráma.  
3 felvonás és 20 jelenetben.

Bemutatba öjtő  
művészi alkotás!

Elsőelőadás pont 5  
utolsó pont 10 órákor.

Hétfőn, Kedden, Szerden és  
Csütörtökön kizárólag az

## URANUSBAN.

### Törvénykezés.

§ **A vendéglős szivarjai.** Resze Istvánt gyöngéd kötelekek fűttek Kovács Lidia cselédeányhoz, aki egy korcsmárosnál szolgált. A leány azután a nagy szerelmet úgy hálalta meg, hogy gavallérját a korcsmáros kárára ellátta borral és szivarral. A vendéglősnek feltűnt a szivarok gyors fogyása, lesbe állt és Reszét akkor csipte meg, amikor egy nagy csomag szivarral és egy tipeg borral távozni akart. Resze a bíróság elé került s tegnap ültek fölötte törvenyt orgazdaságért. A bíróság Reszét négy havi fogházra ítélte.

§ **A javasasszony.** Mészáros Jánosné ismert alak a rendőrség előtt. Hiszékeny urnóknak és Jámor cselédeányoknak pénzért jósol s ezen a réven már szép vagyonra tett szert. Egy csomó cselédnek elcsavarta már a fejét s a rendőrségnél olyan is jelentkezett, aki a jóslásokba belebetegedett. A reedőrség több napi megfigyelés után megcsipte Mészárosné és a bíróság elé állította. Tegnap ültek felette törvenyt és a bíróság Mészárosné nyolc napi fogházra és 200 korona pénzbüntetésre ítélte.

Mindenféle   
**M** nyomtatványt

gyorsan, izlésesen és olcsón

MAKAR A  
**Debreceni Ujság**

nyomdája,  
Lamprocht-palota 42.

Legjobb a Békési 1892 Róza „Márvány” szín szappana

## Közgazdaság.

### A vásártéri állomás kibővítésének terve.

#### A helyi érdekű vasutak építkezése.

A debrecen—hajdunánási helyi érdekű vasutak vezetősége nagyarányú tervekkel foglalkozik. Debrecen személy- és áruforgalmának lebonyolítására nézve nagyjelentőségű program egy részét már meg is valósították.

Nevezetesen a Debrecen nagyállomástól a vásártéri pályaudvarig terjedő vonalat elsőrendű fővonallá alakították át. Ez a munka Hajós Mór főmérnök, a H. E. V. osztálymérnökség nagytudású vezetőjének felügyelete és irányítása mellett az őszi hónapokban folyt le s most nyert befejezést. Az átalakítás tizenötezer korona költségbe került.

Ezzel azonban a növekvő igényeknek csak részben tettek eleget. Nem határozták ugyan meg el, de mindinkább előtérbe lép az az eszme, hogy ezt a pályát egészen Bűdszentmihályig megerősítik. A jelenlegi berendezés az egyre halmozódó, összetömörülő kocsiforgalmat nem bírja meg. Az aléptmény gyenge, miért is csak kevés kocsit szállíthatnak ezen a pályarészen. Pedig a hozzá tartozó városok és községek közgazdasági élete egyre nagyobb és nagyobb kívánalmakkal, követelményekkel lép fel. A nagy forgalom sürűbb közlekedést, a kocsiforgalom élénkítését vonja maga után, a mire azonban a mostani vonalszakasz nem alkalmas, mert jóval kisebb a teherviselő képessége, sem hogy ezt a fokozott forgalmat megbírja.

Ezért aztán az egész pályát át kellene alakítani. Olyanformán történne ez, hogy a mostani 20 kilométeres szakaszt 23,6 kilométeres síekkel cserélnék fel. Ez azonban egyelőre csak számítás, aminek megvalósítása, tekintve a hosszú vonalrész, tetemes idő és kiadással járna.

Ugyancsak felszínre vetődött már az a kérdés is, hogy a vásártéri állomást ki kell bővíteni. (A kitelepítésre még inkább kívánatos volna! Egy külön rendező pályaudvar létesítésére gondolnak, ami szintén igen érezhető szükség. Természetesen ezzel kapcsolatosan az állomás épületét át kell alakítani, raktárakat állítani fel. Körülbelül félmillió beruházást igényelne ez a terjeszkedés.

Ezek persze egyelőre még csak tervek, amelyek keresztülvitelre várnak. Mint a közel jövő eshetőségeit említjük fel ezeket, amelyet a pozitív tény mellett, hogy Debrecen állomásától a vásártéri kisállomásig immár elsőrendű vonallal rendelkezik a H. E. V. és nem késhetik soká, hogy ez a további pályafejlesztés is bekövetkezzék, amelylyel illetékes helyen úgy tudjuk, foglalkoznak is már.

#### A mészárosok és hentesek ülése. A

A debreceni mészárosok és hentesek szakosztálya vasárnap délután öt órakor az ipartestületben ülést tart. Tárgy: a bórakciókérdése.

**Dohánybevéltési határnapok.** A m. kir. dohányjövédéki központi igazgatóság az 1911. évben az egyedáruság részére engedély mellett termelt dohány bevéltésére küldött bizottságok működési tartamát az egyes bevéltési állomásokra nézve a következőkben állapította meg: Debrecenben december 11-től február 16-ig, Hajdudorogon december 5-től február 22-ig, Nagylétán január 2-től február 10-ig, Brmihályfalván január 2-től február 16-ig, Nyiregyháza december 11-től február 22-ig, Nagykállon január 2-től február 14-ig, Nyirbátoron december 18-tól február 17-ig.

**Csak Bécs!** Tauber József, a pozsony—bécsi új villamos vasút magyar engedményese, tegnap tízezer koronát küldött a bécsi gyermekmenhely számára adományképpen.

**A „Venedig in Wien“ magyar kőben.** A bécsiek leghíresebb mulatója, a Venedig in Wien legutóbb csődbe menni volt kénytelen. Néhány osztrák és magyar tőkepénzes most azzal a tervvel foglalkoznak, hogy ezt a népszerű nyári mulatóhelyet szánják. A főként magyar tagból álló konzorcium Müller Károlyt, az ismert budapesti repülőversenyi impresszáriót szándékozik a vállalat élére állítani.

**A turini világkiállítás debreceni kitüntettjei.** A turini nemzetközi kiállításon a debreceni ipar igen szép sikert aratott. A világversenyben a zstri most már végleges döntése alapján nem egy első helyet biztosítottak maguknak a debreceni résztvevők. Első sorban is fel kell említenünk a debreceni gazdasági akadémiát, amely Grand-Prixet nyert. A Dávidházy Kálmán és társa könyvkötő és bórdíszműgyártat, továbbá Stern József és testvére kefégyártat aranyéremmel, a Blattner Kálmán üveges és Tanczer György hegedűkészítő céget pedig bronzéremmel tüntették ki.

**Az államvasutak áruforgalma.** Az államvasutak debreceni üzletvezetőségének területén a múlt hónapban 25222 kocsiárut adtak fel, mintegy 1142 kocsi árúval többet, mint szeptember hónapban. Az államvasutak áruforgalmának óriási emelkedéséről tesz tanúságot az, hogy a múlt év 10 havi forgalmát az idei áru forgalom 12201 kocsi szállítmányaival múlta felül. Ha tekintetbe vesszük, hogy a káposzta, tengeri, burgonya és cukorrépa termények szállítása még most van folyamatban, bizton remélhető, hogy a múlt évben elért eredményt az idei szállítás messze felül fogja múlni. A forgalomnak ez a szédületes emelkedése okozza azt a nagymérvű kocsihányt is, mely ilyenkor minden évben tapasztalható. Most is nagy a kocsihány, elannyira, hogy a vasut egyes állomásain árutorlódás állott be s nem egy esetben több helyen be kellett tüntetni az árufelvételt. Megnehezíti a áruforgalom gyors és akadálytalan lebonyolítását az állomások szűk volta és a vágányhiány. Évek óta tervezik a Szajol—Debrecen közti vonalnak kettős vágánnyal való ellátá-

sát, de ez még mind ez ideig csak terv maradt. Sok vicinális vasuton az aléptmény gyöngesége miatt nem tudják a forgalmat lebonyolítani. Ezekben a bajokon kell sürgősen segíteni, ez eminens érdeke a nagy közönségnek, mely emiatt nagy károkat szenved és a nagy drágaságnak egyik forrását képezi.

**Debrecen husszükséglete.** A földmivelési miniszter ideiglenesen megengedte, hogy a ragadós száj- és körömfájás, vagy sertésvész miatt lezárt magyarországi thjf. városok, rend. tan. városok és községek veszmentes olyan udvaraikból (tanya, major stb.), a mely udvarok nem a fertőzött udvarok közvetlen környékében vannak, egészséges vágómarhák, vágójuhok és vágósertések Debrecen thjf. város köztvágóhidjára itteni külön engedély nélkül küldessenek. Az ilyen vágóállatok marhaleveleinek kiállítása és az állatoknak a felrakási állomásra küldetése előtt, az állatok tartózkodási helyén, a járási (városi) m. kir. állatorvosnak helyszíni vizsgálatot kell tartani. Az eljáró m. kir. állatorvos az elszállítását csakis abban az esetben engedheti meg, ha a legnagyobb körültekintéssel végzett ezen vizsgálat során arról győződött meg, hogy a betegség elhurocolás eshetősége csakugyan ki van zárva és hogy az állatoknak a felrakási állomásra küldésénél az utközben fertőzés veszélye sem forog fenn.

## Csarnok.

### A titok.

Regény.

Folytatás.

Söréti azután elmondta, hogy átaludta az éjszakát és a napot is. Sötét volt körülötte, mikor felébredt. Zsibbadtnak érezte minden tagját, alig birt eleinte mozogni.

— Még az volt a szerencse, hogy rajtam hagyták a ruhát! Előkerestem a cipőmet. Nehezen ment. Csak gyöngye fényt árasztott az ablakon beszűrődő holdfény. A fedelet visszahelyeztem, azután magamhoz vettem néhány koronányi pénzem és csendesen az ajtó felé mentem.

A család tagjai visszafojtott lélegzettel hallgatták Söréti elbeszélését, aki így folytatta tovább.

— Először arról akartam meggyőződni,

Telefon 352.

# THE VERA

Elsőrendű

Amerikai Cipők

Egyedül raktár

Made by Rice & Hutchins Boston, Mass. U. S. A.

## MANDEL LIPÓT

Debrecen, a Hungáriával szemben.



## Uraim!

elköltözés miatt most nagyon olcsóért eladnám a

### házamat,

mely Nyilastelepen van Kossuth Lajos-utca 29. Van rajta 1 szoba, konyha, spájz, 6 m. fűskamara, jóvizű kut, baromfi udvar és szép nagy konyhakert az ára mindössze 348

1750 forint!

Valódi amerikai

## cipők

a világhírű „KING“ Quahy gyártmány Bostonban. Egyedüli lera-kata Debrecenben: Békés Lajos cégnél

Telefon 304. 2

vajjon nyitva van-e az ajtó. Szerencsére nyitva volt. Csendesen kimentem a konyhába. A leány ez előtt ott aludt. Most nem volt. Tehát senki sincs az egész lakásban.

— Nem volt ott senki, — szóló közbe.  
Kl. — Én a szállodában laktam és a leány is ott volt velem.

— Erről én nem tudtam, nem tudhatam. A konyhaajtóhoz léptem és az zárva volt. Mit tegyek? Ki nem feszíthetem, hiszen akkor mindjárt felhívom a figyelmet. Az ablakot nyitottam ki és azon át távoztam. Be-hustam magam után és úgy hagytam el a lakást.

— Az udvaron nem volt senki? — érdeklődött a sógora.

— Senki! A kapukules mindig a felöltőben volt. Kijutottam a kapun is. Aztán a kabátomba huztam magam és sietve mentem a város vége felé. Csak akkor lélegzettem fel, mikor már az országuton jártam.

— Hát gyalog ment kedves apa?

— Gyalog, egészen Sereglyésig. Ott egy szekeressel találkoztam, a ki fél napi uton vitt. Majd megint gyalog mentem s esténként kisvároskák csendes szállóhelyén huztam meg magam. Két napi vandorlás után értem Kolozsvárra, a hol az egész hetet töltöttem. Senki se ismert s mégis leberetváltattam a bajuszomat, a szakállamat s képzelték, munkába álltam egy fuvarozó vállalatához. Annyit akartam keresni, hogy utiköltségem legyen Fiuméig. Meg is szereztem, bizony nélkülözések közt. Sok volna elmondani. Közben szorgalmasan figyeltem a lapokat s megörültem, mikor egy kávéházban felfedez-felfedeztem a mi városunk kis lapját. Még jobban, mikor azt olvastam belőle, hogy Iharosi leányom gyámjával rendeltetett ki. Minden rendben van, minden úgy sikerült, ahogy elgondoltam s ahogy akartam. Elégedetten szálltam vonatra s utaztam Fiuméba.

(Folyt. köv.)

**Aru- és értéktőzsde.**

November 4.

**Budapesti gabonátőzsde.**

5 fillérrel drágább áron elkelt (50 kgr.-ként) 25000 mm. buza.  
Rozs és zab változatlan, tengeri ártartó.

**A határidő-üzlet.**

A határidőpiacon ma szilárdabb volt az irányzat, mert a külpolitikai hírek nyomán a spekuláció élénkebb tevékenységet fejtett ki s ezáltal agabona-árak néhány fillérrel emelkedtek.

A forgalom időnként élénk volt.  
Felmondás 13000 métermázsa buza, 13000 métermázsa rozs, 13000 métermázsa zab, — métermázsa tengeri.

Árak 50 kilogrammonként.

	Kezdeti	Változás
Buza októberre . . . . .	1192	1197—1196
Buza ápril . . . . .	1181	1184—
Rozs okt. . . . .	1142	1046—
Rozs ápril . . . . .	—	—
Zab októberre . . . . .	967	969—
Zab ápril . . . . .	—	—
Tengeri szept. . . . .	—	—
Tengeri máj. 1913 . . . . .	858	862—

**Budapesti értéktőzsde.**

Az előtőzsdén kezdetben barátságos volt az irányzat és az értékek ára jelentékenyen javult. Utóbb realizációk nyomultak előtérbe. A határidős papírok ára lemorzsolódott. A készrúpiacon alig volt változás.

**Automobilt kikölcsönöz**

kirándulásokra, városi kocsizásra  
lakadalmakra távutazásra az  
Automobil képviselő Piac-n. 83.  
Telefon 567.

**MUSCHLER PATENT-FAKKEGEL  
BUZIÁSI PHÖNIX ÁSVÁNY VIZ**

BAKTERIUM MENTES természetes ásványvíz, fűt gyógyít. Vese- és hólyagbajoknál, a vesemendőség idült hurutjainál, húgykő- és fonyóképződésénél, a légutak és a kiválasztó szervek hurutos bántalmainál kitűnő hatásúnak bizonyult. Orvosilag ajánlva. Főlorakel  
**Friedl. Lajos** fűszer- és csemege kereskedésében Debrecen, Piac utca 72. Telefon sz. 740.

**Debrecen Belvárosi Takarékpénztár**  
Részvénytársaság  
**Piac-utca 41. I. emelet.**  
Elfogad betéteket  
**5%**  
kamatozással. Kölcsönt nyújt  
**váltóra**  
vagy bekebelezés melletti. Állami és egyéb szállításoknál  
**óvadékokot**  
tesz le. Elvállalja értékpapírok eladását és vételét. Anyagi támogatást nyújt  
**árnyigyletekhez és iparüzemeknek**  
a legjutányosabb feltételekkel.

**A kinek**  
**a villamos világítás bevezetésére**  
**bármiféle világítási felszerelésre**  
remek **luszterekre** mindenféle **égőkre**, különösen a nagy áramtakarítással járó **Wolfram égőkre** van szüksége, forduljon  
**FÖLDVÁRY L.**  
elektrotechnikai üzletéhez : **Debrecen, Főter, Barak épület.**  
**Üzleti telefon 168. Gyári telefon 816.**  
A világítást a legegyszerűbb épületbe épügy, mint a legnagyobb palotába is bevezetem. A legegyszerűbb, vagy a legmodernebb berendezést, felszerelést gyorsan szállítom.  
**Egy tanuló felvétetik.**

## Mérleg készítő műhely Debreczenben

Csillag-u. 61. szám.

Elvállalok úgy helyben mint vidéken mindennemű tizedes, százas, sertés és hidmérleg és súlyok javítási munkáit szakemberi hitelesítve pontosan a legolcsóbb árkért készítek. 340

HIRIPI JÓZSEF mérlegkészítő.

Eladó. Sürgösen.

### HÁZ

A belvárosban szép nagy telek 3 kisebb lakással, gyümölcsös kert istálló és egy szín szőna szalma áruláshoz. Tulajdonosa szépen keres vele, tehát mint foglalkozást is lehet ajánlani. Bővebbet Molnár Lászlóné Irodájában Plac-u. 41.

## Morgó-utca 7 számú

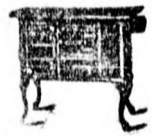
ház 2 rendbeli 3-3 szobás modern lakással

eladó.

Olcsó kölcsönrel terhelve.

Értekezhetni: 339

Debreceni belvárosi takarékpénztárnokánál.



Takarék tűzhelyek, főző-edények,

Eperjesi cserépkályhák, vaskályhák jutányos áron kapható

KOVÁCS GYULA

vasútleben

„BIKA“-szálloda mellett

Vigyázz. Kékre festett kirakat. Vigyázz.

Egy helybeli üzlet

Csödtömeget megvettem

Az áruk eladása megkezdődött.

120 c. kostüm kelmék mtr. csak	38 kr.
Costüm kelme posztó mtr. csak	16 kr.
1 m. zefir mig a készlet van mtr.	17 kr.
1 m. selyem minden szín. mtr.	45 kr.
Dupla széles posztó mtr.	18 kr.
1 mtr. jó minőségű barchet	17 kr.
1 mtr. francia batistz alkalmi ruhára	36 kr.

csipkék, selymek, vásznak, tucok, kesztyűk, costüm kelmék szép szürke színben is, kretonok, téli kendők, selyem sálak, ernyők, mind-mind igen olcsón, maradékok nézged áron.

Hj. Molnár Lukács

Kossuth és Batthány-u. sarok színházzal szemben.

Férfi ruha szövetek

csödből megvett áron.

## Szabásművészet, varás

és minta rajzolásból úgy a francia mint az angol módszer szerint alapos oktatást nyernek csak kizárólag intelligens leányok özv. Kóthy Kovácsné Silye Gabriella Kossuth-utca 45. szám alatti szabásművészi és varró iskolájában. Beiratkozás bármely napon, Vasár- és ünnepnapok kivételével reggel 9-12-g, délután 3-5-ig. 1911

## Ház korcsmával.

A Geréby-telepen, közvetlen a Csapó-kert háta megett, van rajta 5 szoba, konyha, kamara, nyári konyha istálló és 684 négyszögöl kiaknázni való homokterület. Bővebbet

Molnár Lászlóné

lakás- és ingatlanközvetítő Irodája Plac-u. 41.

## villaszerű ház

Igen izléses, kényelmes beosztással 4 szoba, fürdőszoba, konyha s mellékhelyiségekkel villanyvilágítással igen olcsón megvehető. Bérház építésre alkalmas nagy telkű, most is szép ház, igen élénk forgalmas utcán eladatik.

Többféle kisebb adómentes házak vannak eladók, mire pályázhatnak igen csekély pénzzel bíró tisztességes emberek. vidéken egy szálloda minden berendezéssel együtt, igen olcsón eladó.

Részletes megbeszélés végett tárdjanak. 338

Molnár Lászlóné

lakás és ingatlan közvetítő Irodája Plac 41.

Kartelen kívül.

Mező Armin építész és cserépkereskedése.

Wesselényi-tér 6 szám alatt (Berta-gőzmalom mellett). Kolarit elszigetelő lemez kizárólagos egyed-árusítása. 21

Kartelen kívül olcsó árak mindenkinek saját érdeke, hogy szükségletét nálam szerezzék be.

## Olcsó birtokok!

**1-ször.** 225. magyar hold sik, buza és mindent megtermő föld, tanyával 70 hold, őszi vetéssel, vasut állomás mellett, városhoz közel, számar megyében, ára 58 ezer forint, 8 ezer forint készpénzzel megvehető, többi olcsó kölcsön.

**2-ször.** 240. magyar hold, Hajdu-megyébe, város határába, köves ut mellett, 133 hold őszi tiszta buza vetéssel, tanya épületekkel, ára magyar holdankint 400 forint, melyből 390 forint első helyű törlesztés azaz 50 éves amortizációs kölcsön terhelésű és így holdanként csak 10 forintot kell lefizetni és nevére kapja vevő a birtokot, a birtok sik fekete föld.

Bővebbet személyesen vagy válaszbélyeg mellett

RÁCZ JÁNOS

adásvétel és kölcsön pénzt szerző Irodája Debrecen, Zöldfa-utca I. sz.

Eladó. Olcsó vétel.

Ház saroképület, van rajta négy egy szoba konyhás lakás és egy udvarra nyíló szoba, istálló, sertésöl. 837 Tulajdonosa telepen vett házat mivel sertés-üzemelési foglalkozik, tehát a házat minden ellegényható ártért eladja. Értekezhetni:

Molnár Lászlóné Irodájában Plac-utca 41

## Pályázat

### tornatanitói állásra.

A debreceni kegyes-tanítórendi róm. kath. főgimnázium tornatanitói állása megüresedett. Az állást a debreceni róm. kath. főgimnáziumi bizottság hármas kijelölési javaslata alapján a nagyméltóságú m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszter ur tölti be. Javadalmazása a róm. kath. főgimnáziumi pénztárából az állami középiskolák tanári fizetéseinek szabályai szerint történik. A kinevezett először, mint helyettes, egy év múlva azonban már, mint rendes tanár alkalmaztatik. Mint helyettes 1600 koronát kap, lakbérére nincs; a rendes tanár 1600 korona alapfizetést, 400 korona személyi pótlékot és 720 korona lakbért kap. A kinevezett tanár jogos és kötelezett tagja az országos tanári nyugdíjintézetnek.

Ha olyan egyén foglalja el az állást, kinek már szolgálati évei vannak, az a nyugdíjintézetbe való belépésnek az említett évekre eső összegét maga fizeti. Itt jegyezzük meg, hogy az ilyen egyén eddigi szolgálati évei fizetését illetőleg, itteni szolgálati éveibe nem számítatnak be. A kötelező heti órák száma 18; az ezen felül levő óraszám díjaztatik (jelenleg 4 óra.) Azok a róm. kath. tanárok és tanárjelöltek, kik az állást el akarják nyerni, kellően (keresztlevéllel, középiskolákra képesítő tornatanitói oklevéllel, hadkötelezettségi, orvosi és ha nős, házassági bizonyítvánnyal) felszerelt s a debreceni róm. kath. főgimnáziumi bizottság elnökségéhez intézett folyamodásukat 1911. november 15-ig küldjék be a debreceni kegyes-tanítórendi róm. kath. főgimnázium igazgatóságához. Az állás a kinevezés után azonnal elfoglalandó.

Debrecen, 1911 nov. 4.

Gróh Ferenc,

Dr. Sóky Béla,

kanonok, prépost-plébános, a főgim. bizottság elnöke.

a főgimn. igazgatója. 124

HÁ állatorvosra van szüksége

telefonáljon 558

László Zsigmond

állatorvosi rendelőjébe

Rákócay-utca 3 szám. 17

Minden szöveges bejelentésnek mellé kell tenni a hirdetés díját. Vastagabb betűkkel: 10 fillér. :.

# APRÓ HIRDETÉSEK

Levegővel töltött levegőszűrők, csak a vállalkozás szükséges költségét kell megfizetni. Törlőszűrőket a hirdetés után a kiadóhivatalnál mindig kaphatók.

Apró hirdetések díja előre fizetendő. Vidékről apró hirdetések díja levéljegyekben is beküldhető.

## Levelezés.

**48 éves**  
jó megjelenésű egyedülálló intelligens nő férjhez menne 7000 korona készpénzzel 60-65 éves ügyvédjépes hivatalnok vagy előkelő iparoshoz. Cím a kiadóhivatalban. 118

**Mindenszentek**  
este a kath. temetőből kísért hölgyek közül a gyászruhás megengedi annak, ki a bemutatkozást kérte, írhat „Tükör” jellegére a kiadóba? 2619

**Vince**  
27-ikén írt levelét későn kaptam, várom 5-ikén este 7 órakor az indház előtt.

**Magasabbbrangu**  
hivatalnok nagyobb hozományval bíró intelligens nő feleségül vesz, Molnár Lászlóné irodája, Piac-u. 41. 2643

**Vagyonnal**  
bíró férfi jó viselőtű nő feleségül vesz. Írta Molnár Lászlóné irodájában, Piac 41. 2646

**Üzletember**  
kinek 50 ezer korona vagyona van, feleségül vesz hozzá illő nőt. Bővebbet Molnár Lászlóné irodája, Piac 41. 2644

**Művelt,**  
okos leány hozományval férjhez megy illő férjhez. Bővebbet Molnár Lászlóné irodája, Piac 41. 2645

**Őszi rózsá,**  
Barna leány, — Artatlan Zsuzsi, — Társulok, — Első lépés, — Hü barát, Nőtlen könyvelő, — Szóke, — Csalódott, — Izraelita, — Szorgalmas jellegű levelek átruhatók a kiadóhivatalban.

**Manycóának**  
levele van a kiadóhivatalban. 2655

## Ajánlat.

**Sajáttermestű**  
bor literenként kapható. Özv. Benyáts Emilné József kir. herceg-u. 7. 24

**Alma**  
máramaros kilója 52 és 64 fillért kapható Szepessy Károly kir. fogház ügyelőnél, Verbóczy u. 1. sz. 34

**Pörkölt**  
kávó különlegességek vilány üzemű kávépörkölt a kirakathat, Fegyverház Jánosnál Piac- és Miklóseteca sarok. 74

**Butorok**  
legelősebben kaphatók, havi részletfizetésre is. Weisz Gyula asztalos és kártyosnál, Széchenyi-u. 19. Minden kártyos munkát felvállal. 84

**56**  
állérbe kerül egy pár férfi vagy női harisnya fejlelés pamuttal együtt, Benyáts E. harisnyagyára Debrecen. 94

**Gummi**  
haszfűző a legújabb! Kaplaptollak olcsó árakban! Kötött női felöltők nagyválasztékban! Benyáts Emilné Debrecen Főter. 104

**Király**  
kávó mégis a legjobbak, kívánatra vevő előtt pörkölt, Debrecen, Dégenfeld-tér 11. 614

**Kiadó**  
havonta 9 koronáért utcai lakás értekezhetni Eötvös utca 98. 2573

**Négy**  
szobás úri lakás, alkalmas ügyvédeknek, kiadó májusra, Csapó 26. 2563

**Úri**  
házikozt kapható bent öltöztetésre és kihordásra, kvártélyosok felvételnek, Darabos-ut. 57 szám 2561

**Kétszobás**  
lakás kiadó, Homokkert Bujdosó-utca 11 sz. 2550

**Egy**  
jóforgalmu sütőde azonnal kiadó. Cím a kiadóba 2542

**Ingyen lakás**  
április 1-ig.  
A létaí országuton a Szabó József-féle tanynán. Bővebb felvilágosítást szivességből ad a 102

**Néptakarékpenztár**  
mint szövetkezet  
Piacz-utca 75 szám.

**A**  
Háztulajdonosok Egyesülete az irodahelyiséget Hunyadi-utca 14 szám alá helyezte át. 2530

**Gyümölcsfák**  
őszi ültetésre kaphatók az I. számú gazdasági népiskola telepén. Miklóseterci-ut 10. Telefon 364. 2520

**Elsőrendű**  
száraz túzifa kapható Altman Herman Ferenc József-ut 12. Telefon 692. 2502

**Szolíd**  
árért vállalkoz bármi női kézimunkát. Tizenháromváros-u. 31. 2585

**Gépez**  
uradalomba, jó okmányokkal ajánlkozik, tudakozdani Klein testvérek elhelyező intézetében. 2590

**Kényelmes**  
nagy udvari lakás május 1-re kiadó. Miklós-u. 21. 2581

**Ujonnán**  
érkeztek remekül éneklő valódi harci kanárik, óriási virágú jácinthagymák csomagolt kanári eleség, óriási belga nyulak megtekinthetők Jólai 52. 2587

**Frizernő**  
házakhoz ajánlkozik bármely időben, béli és alkalmi festéseket elfogad, Csonka-u. 7. 2529

**Varróda**  
megnyitás. Ez uton értesítem szives megrendelésemet, hogy varrodámat Areny János-utca 62 sz. alatt ismét megnyitottam. Szives partfogásukat kérve, vagyok teljes tisztelettel Szalay Gizella nőszobó. 15

**Fűszerüzlet**  
nagyforgalmu helyen teljes berendezéssel kiadó, azonnali átvehető. Bővebbet Blaskovitsipartelepén. 914

**Nyugoti-u. 52.**  
egy jömenetelű kenyér-sütőde berendezéssel jutányos áron, más vállalat miatt azonnal átadandó.

**Lakások**  
2-3 szobás, teljes modern berendezéssel november 1-étől kiadók. Ugyanott 2 üzlethelyiség kiadó, Hatvan-u. 70 szám. 924

**Úri**  
házakhoz mosni vasalni ajánlkozik, lakásom Árpád-tér, Sámson-utca 8 sz. 2595

**Egy**  
üzlethelyiség Hunyadi-u. 13 sz. alatt azonnal kiadó értekezhetni ugyanott. 2597

**Úri**  
házakhoz mosni vasalni ajánlkozik, lakásom Csillag utca 95. 2606

**Piac**  
utca 19., irodának vagy hivatalos helyiségnek alkalmas 4 szobás földszinti és 5 szobás első emeleti udvari lakások, májustól kiadók, értekezhetni Piac utca 17, vasútleben. 2608

**Szép**  
emdeni lud kapható Miklós-utca 32. 2593

**Butorozott**  
utcai osinós kis szoba kiadó, Cserepes-u. 14. 2612

**Csak 6 K-ért**  
küldök 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> kilót tevő, 56 darab finom enyhe toilett-szappant mely a sajtolásnál némileg elformálódott, rózsá, gyöngyvirág, mesohus, pacsullilattal igen ritka alkalmi vétel elárúsítóknak, szállodáknak, fürdőeknek és háztartások számára Szétküldés készpénz ellenében vagy utánvétellel (egy 85 fill. több.) Szétküldi Vajda E. első magyar toilett-szappangyár Vág-újhely 865 szám. 32

**Egy**  
szoba, konyha, kamara, istálló december 1. kiadó Damjanics-u. 13. 2615

**Halasi**  
telepen minden percben kiadó, két rendbeli lakás bővebbet Molnár Lászlóné irodája, Piac 41. 2620

**Szent-Anna**  
utca 27. keresztútjében két különbejárati butorozott szoba 15-ére esetleg azonnal kiadó, teljes ellátással is. 2616

**Ingyenhely**  
szatócs-üzletnek. Bővebb felvilágosítást déli 12 órakor. Cím a kiadóban. 2642

**Sarokbolt**  
lakással az állomásnál 300 frt. kiadó, újház 460 öles kerettel 4000 frt-ért eladó, Csapó-u. 11. Sümege-hinél. 3608

**Intelligens**  
szorgalmas megbízható úri nő uri gyermekek mellé ajánlkozik, Bethlen-u. 25. 2613

**Piac**  
utca 19 sz. alatt nagy üzlethelyiség február hó 1-étől kiadó. Értekezhetni Piac utca 17. vasútleben. 2602

**Hatvan-u.**  
11 számú háznál két üzlethelyiség azonnal **KIADÓ.**  
Értekezhetni a házmesterrel. 330

**Házakhoz**  
ajánlkozik felsőruha varró és egyszerűbb munkára. 80 kr. napidíj, Homokkert-utca 73. 2629

**Frizernő**  
házakhoz ajánlkozik — olcsó árban, Homokkert-utca 79. 2628

**Üzlethelyiség**  
kiadó. (jól menő eszima, cipő, szabóság elköltözvén) Csapó-utca 19. 2637

**Kiadó**  
május 1-re szép tiszta utóában modern — 4 szobás utcai lakás. — Verbóczy-u. 12. számú házban. 2635

**Cimbalmozni**  
tanítok legmagasabb képzettség elsőrendű elismert Allaga iskola szerint. Tanítványok ugy elméleti, mint gyakorlati tanításban részesülnek. Bihary Gizella cimbalom tanárnő, Fazekas Mihály-utca 3. 2638

**Dinnye-földnek**  
kiadó közvetlen Debrecen város alatt **15 hold** bekerített terület. Felvilágosítást szivességből ad a Néptakarékpenztár mint szövetkezet Piac-utca 75 sz.

**Egy**  
üzlethelyiség a Hunyadi-utca 14. alatt azonnal kiadó. Felvilágosítást ad ugyanott Kaufman Géza. 2636

**Téli**  
szöveitem megérkeztek legolcsóbb forrás és jó minőségű áru. — Hubay György úri szabó, Batthyány-utca 15. 2638

**Legszolidabb**  
árban készít legújabb divat szerint férfi ruhát. — Hubay György úri szabó, Batthyány-utca 15. 2632

**Pusztá-halápon**  
60 kat. hold. elsőrangú szántóföld és rétből álló birtok azonnal bérbeadó vagy eladó. Értekezhetni lehet Klár Andor irodájában Piac-u. 77. sz. Telefon 445. 12a

**M A**  
nagy **hurka estély**  
lesz a Homokkert-utca 125 sz. alatti kisvendéglőben. Pontos kiszolgálás. Izletes italokról gondoskodom. Maradok tisztelttel 335

**Fehér István.**  
vendéglős  
**Ki szóp**  
és tartós cipőt óhajt venni vagy rendelni az üzletomban keresse fel Falsai Károly polgári és katonai cipész mestert, Csapó-u. 41. 114

**Egy**  
utcai butorozott szoba november 15-re kiadó. — Domb-utca 9. 2647

**Legjobb**  
minőségű burgonyát állandóan nagyban és kicsinyben kapható Rákóczi-utca 8. 2658

**Jó**  
helyen jobb suszternek való sarok bolt kiadó. — Cím a kiadóban. 2657

**Sarok**  
bolt-helyiség bármi célra alkalmas azonnal kiadó. Mester-utca 39. 2656

**Kitűnően**  
képesített tanítónő — uri gyermekek magán tanítását elvállalja. — Cím a kiadóhivatalban. 2648

**Frizernő**  
házakhoz ajánlkozik és béli fésülést elfogad Bereke-utca 6. sz. 2651

**Kiadó**  
egy üzlethelyiség azonnal Hunyadi-utca 13 sz.  
Értekezhetni Trigrarszky Emil irodájában

**Egy**  
éves gyermekemet tisztelegő asszonynak kiadom gondozás végett. — Széchenyi-u. 32. sz. 2660

**Kereslet.**  
Azonnali belépésre felvétetik gép- és gyorsírásban jártas fiatal nő, Klár Andor r.-t. irodájában Piac-utca 77. I. emelet. Ajánlat, írásban nyújtandó be. 13

**Még ilyen olcsó nem volt!**

Kontsek Géza kertészete mellett 28 hold ház helyeknek is alkalmas, beültetett négy éves szőlő, teljes természetben, négyszögletként 3 korona 50 fillérrért

**eladó,**  
kiseb darabokban is. A fizetési feltételek rendkívül kedvezőek. Értekezhetni: 308  
Mandel Dezső Kölcsey-utca 5 sz.

**Kereskedelmileg**  
képzett, könyvelésben jártas, jó fellépésű fiatal ember, ki vevőket is látogatott és az áruszakmában dolgozott — azonnali belépésre kerestetik. Irásbeli ajánlatok Klár Andor r.-t. irodájában, Piac-utca 77. nyújtandó be. 14

**Felől**  
kompetenciát átvesszek Vég János, Eötvös-u. 39. 2653

**Keresek**  
egy szoba, előszoba vagy két szoba s hozzá tartozókból álló lakást kis úri család részére, a központtól nem túl távol, de lehet kerti lakás is, haszép és közel van. Cím kiadóba kérek beadni. 115

**Intelligens**  
fiatal emberek ebédkosztot kapnak uri családnál. Cím a kiadóhivatalba. 108

**Péterfia 3 szám**  
alatt jó száraz ócska téglá 1000-ként 26 K. pince téglá 20 koronájával kapható. 321  
Értekezhetni a helyszínen.

**Árpásalma**  
nagyobb mennyiségben is megvételre kerestetik. Cím a kiadóhivatalban. 81

**Mindenes leány,**  
14-16 éves azonnali belépésre kerestetik. Cím a kiadóhivatalban. 504

**Tanuló**  
fizetéssel felvétetik Balog Adolf fűszer üzletében, Debrecen, Hatvan-u. 15. 2682

**Napidíjas**  
kerestetik. Állampótlásügyi hivatal, Hunyadi-u. 17. sz. 2678

**Fiatal**  
fűszer kereskedő segéd azonnali belépésre felvétetik Honvéd-utca 91. Korvas Károly. 2665

**Irodai**  
munkára alkalmas kisasszony felvétetik Kontsek Géza üzletében. 2664

**Varró**  
és tanuló lányokat azonnal felvesszek, Nap-u. 9. 2660

Minden sző egyzseri beiktatás postáért betűből 6 fillér. Vastagabb betűkből 10 fillér. ::

# APRÓ HIRDETÉSEK

Levélben tudakozásokra ingyen adunk igyvilágosítást, csak a válaszra esélyes bélyegyet kell mellékelni. Tudakozásunknál a hirdetés számát a kiadóhivataltól mindig megkérjük.

Apró hirdetések díja előre fizetendő. Vidékről apró hirdetések díja levéljegyekben is befizethető.

**Egy**  
kiszárazó alkalmazást keres a délutáni órákra. „Megbízható” jellegre a kiadóba. 2558

**Tanuló**  
leányok finom munkára felvételnek a Stern kefégyár r. t. városi raktárában. 2556

**Alföldi**  
takarék részvényt és elővételi jogot veszek, Harmanly Fűvészkeret 14. 2540

**Bádigos**  
segéd felvételnek Kiss Ignácnál Debrecen, 2494

**Egy**  
jó fiú cipész tanoncnak felvételnek, Tóth Mihály Erzsébet-ut 27. 2416

**Veszek újbort**  
dármylen nagy mennyiséget : legmagasabb napi árban azonnal átvéve Borbizományi üzlet Miklós-utca 18. 329

**Ügyes**  
derék varró leányok és ingyenes tanuló lányok felvételnek Péterfia-u. 34.

**Szécsényi**  
utca 39., házmaster keresettek. 2553

**Jómunkás**  
fodrász segéd azonnal felvételnek Petőfi tér 6. 2589

**Házmaster**  
felvételnek, ért: pénzügyigazgatóságnál 5 sz. szoba d. e. 8-2 óráig. 1614

**Fűszeres**  
segédet keresek november 15-ére. Jóna János, Nyil-u. 34. 2600

**Jó házból**  
való fiú tanulóknak azonnal felvételnek. Ajánlatok Jó Imre fűszer és csemege kereskedőhöz Eger, Szarvas-tér. 122

**Munkás**  
leányok és 16-18 éves fiúk felvételnek a cukorkagyárba. 2617

**Fiatal**  
fűszerkereskedő segéd azonnali belépésre felvételnek Honvéd utca 91. Kovács Károly. 2610

**Mar ez csak tény és való, hogy a legjobb saját készítésű cipőt**  
csak a Hazai cipőraktárban szerezhetők be a legolcsóbban Csapó utca 12. Ezelőtt volt a főposta mellett. Megrendelések eszközöltetnek. 305

**Trodlistának**  
nyugdíjas vasuti hivatalnokot, esetleg ügyes kereskedelmi alkalmazottat keresek, cím a kiadóban. 2614

**Főpénzbeszedő**  
felvétetik intelligensebb volt kereskedő, aki az ügyenközlésben jártas, csekély óvadék szükséges. Cím a kiadóba. 2639

**Faraktári**  
szolga felvétetik Brunn Zsigmond faraktárában Vesselényi-tér. 2652

**Szabó-segéd**  
nagy munkás felvétetik Vámosinál, Meszena-utca 21. 2622

**Ingyenes**  
tanulók szabás varrás ki-képzésére, egy szakfépztott leány felvétetik Miklós utca 49. 2631

**Takarítónő**  
kerestetik reggelre. Mester-u. 29. 2627

**Egy**  
szerény igényű nő, gyengélkedő uriaszony mellé felvétetik. Széchenyi-utca 18 szám. Kereszt épület. 2623

**Eladó ház**  
Honvéd-utca 28 szám  
212 négyszögöl területtel 35 méter fronttal. Építkezés nagy jövedelmet biztosít. Értekezés: Dr. Körösi Kálmán ügyvédnél 341 Batthyányi-u. 5 sz.

**Szabó**  
tanuló felvétetik Bajkai Teleki-utca 96. 2637

**A debreczeni**  
kegyesrendi róm. kath. főgimnázium igazgatósága fűzőszolgát keres. Jelentkezni az igazgatóságnál. 17

**Lakatos**  
segéd, jó pléh munkás állandó munkát nyer Kandia-utca 15 sz. alatt. Ugyanott tanulók felvétetnek. 2659

**Keresek**  
15-re vagy 1-re két szobás lakást, esetleg egy előszoba és egy nagyobb szobást, a szükséges mellékhelyiségekkel, butor nélkül.

**Csapó - utca**  
közelében, Címet kérek a kiadóba leadni. 342

**15 év**  
körüli fiú küldöncnek felvétetik. Fischer Wilmosnál. Dégenfeld-tér 3., udvarban. 34

**Gyakorlott**  
szakácsné azonnal beléphet Vajda ügyvédnél, Szt. Anna-u. 1. 2640

**Eladás.**  
**Ház**  
Bethlen utcán nagy kerttel eladó, értekezhetni Lábakert 12 szám. 2583

**Egy**  
használt egyszerű gázlámpa és egy kevésbé használt petroleum függőlámpa eladó. Magos 28. 2572

**Homokkert**  
II. járás, Kiss Áron-utca 22. szám 1001 kvadrát szőlő házzal együtt eladó. Értekezni a róm. katolikus temető-örnél. 2236

**Eladó**  
2 drb. szőlő a vénkert kellő közepén permentes tiszta levegős hegyen 4 és 8-ik számok, felvilágosítást ad Kovács János fűszerkereskedő, Jókai. 2586

**Mókus**  
1 pár, kalickával együtt eladó. Cím a kiadóba. 2506

**A Sámsoni**  
országút 11. számú ház fűszer, trafik és korlátolt italmérséssel eladó. 2535

**Eladó**  
ház. Homokkert, Gróf Tisza István-u. 5. 2584

**Eladó**  
I. oszt. főskaosztás mm. 10 kor. I. oszt. burgonya mm. 9. korona. Megrendelhető Hatvan-u. 56 Telefon 673. 317

**Egy**  
Berlinbe vett legmodernebb gyermek ágy eladó, Pacsirta-utca 17. 2391

**Eladó**  
szőlő a Sestakertben Andrásy-ut 69 szám, cím a kiadóban. 2583

**Virágházi**  
üvegek olcsón eladók. Ferenc József ut 58. 2639

**Ház.**  
Csapó utca 47., eladó 280 négyszögöl telek, üzletkel, kerttel, ára 60000 kor. 2634

**Asztalsparhet**  
eladó, jó karban levő, értekezhetni Piac-u. 42. házmasternél. 125

**Az Ebesen**  
12 és fél katasztrális hold föld eladó. 15 pernyire az állomástól, értekezhetni József kir. h-u. 61. 2641

**Eladó**  
Halápon 27 katasztrális elsőmínőségű szántó föld, tanya épületekkel értekezhetni: Menezs János, Csillag-u. 8 sz. 124

**Egy**  
bogya száraz akác tuskó eladó, értekezhetni Simonfi-u. 2. Szöll József. 2649

**Eladó**  
20 hold föld tanyával, olcsó bankteherrel, kevés pénzzel megvehető. Értekezhetni Erzsébet-ut 18. 2599

**Eladó**  
ház, van rajta engedélyezett vendéglő és hat jól jövedelmező lakás, olcsó bankteherrel, kevés pénzzel megvehető. Értekezhetni lehet Erzsébet-ut 13 2598

**Homokkert**  
Gróf Tisza István-u. 19. számú ház eladó. Ugyanott lakatos szeresim eladó. 2609

**Többféle**  
géplakatos szerszám elhalálozás véget azonnal eladó, Mélinz-tér 5. Ugyanott két uri ember kvártélyt kaphat, esetleg kosztot is. 2618

**Sestakertben**  
Andrásy-ut 99. számú szőlőkert eladó. 2594

**Eladó**  
uj ház, tíz évig adómentes elutazás véget, igen jutányos árért eladó. 2596

**10 hekt.**  
sestakerti kifort bor eladó. Darabos-utca 55. 2601

**Butor.**  
Egy szép ágy, órák, madráccal, éjjeli szekrényvel divány, asztal, székek, vaskonyha eladók. Pacsirta-u 62. 2607

**Zongora**  
olcsón eladó. Burgondia 18. 2605

**Nyil-utca**  
70 számú ház eladó, értekezhetni Simonfi-u. 2. Szöll József. 2650

**Kevésbbé**  
használt majdnem új uri butorok, szőnyegek eladók. Cím a kiadóhivataltba. 2654

**Eladó**  
házak Szécsényi-u. 50 sz. Arany János-utca 59 sz., mely jövedelmez 10.000 koronát, telek 700 négyszögöl. 2624

**Eladók**  
tégla, cserep, ajtók, ablakok. vasredőnyök, épületfák, deszkák. Stencinger féle bontásnál, Csapó-utca 1 sz. 2625

**Káposzta**  
hétfőn eladó, szép és olcsó Nyugoti-utca 24 sz. alatt Weisznél. 123

**Halápi**  
állomás mellett 34 kat. hold föld kitünő termő szőlővel, tanya épületekkel eladó, értekezhetni Eötvös utca 104. 2611

**Szőlő**  
tizenhárom és félnyilas négy pajtával, nagy nyaralóval, nagy pincével és idei termésével, 177 hektoliter borral eladó. Berendezés kitünő. A bor külön is eladó, értekezni Szent Anna-u. 45. 1631

**Birsalma**  
érmelléki termés bármely mennyiségben kapható — Széchenyi-utca 27 és Hatvan-utca 7. szám alatt.

**Magánjelenet**  
„Nem házasodom meg soha”, magánjelenet Irta: Than Gyula. Kapható lapunk kiadóhivataltában 30 fillérért. Paraszthűség. Népszimű 3 felvonásban. Irta: Than Gyula. Kapható lapunk kiadóhivataltában egy koronáért.

**Makulatura papír**  
kapható és nagyobb mennyiséget házhoz szállított a kiadóhivatalt.

**Csigekerti szőlő**  
lakóházzal előnyös árban **ELADÓ.**  
Értesítést Csáthy ügyvéd ad. Deák F.-utca 13.

**Első magyar villamos erő STOWASSER J.**  
berendezett hangszergyár  
cs. és kis. udvari szállító, színházak, zenedék, hadsereg stb. szállítója, a Rákóczi-tárogató és a Hanglokozogereenda feltalálója, BUDAPEST, II., Lánchíd-u. 5. Gyár: Öntőház-u. 2.  
Ajánlja saját gyárában készült, huros, vonós, fuvó és ütő hangszereit és azok alkatrészeit, valamint quint lissza hurkokat. Hegedűk 3, 4, 5, 6 főtől feljebb, a legjobb felszerelés szerint. — Tarogató rózsafából, ujezdít billentyűvel és lissolával 30 főtől feljebb. Harmonikák legobb, erős, elpusztíthatatlan hangokkal 250, 3, 4, 5 forinttól feljebb. Különleges acélhangú hangverseny-harmonikák, saját minták. — Stowasser, a hanglokozogereenda feltalálója, mely által bármely hegedű vagy gordonka sokkal jobb, erősebb és lágyabb hangot nyer (biztos siker) hegedűbe javítással 4 főt. Harmonium világtrül, legjobb gyártmány 65 főtől feljebb. Javítások az összes hangszereken, különleges, szakzeiű pontos-sággal, jutányos áron. — Zenekarok teljes felszerelése előnyös feltételek mellett, jutányos árban, elismert jó minőség, a legtöbb katonai zenekar szállítója. Magyarország legnagyobb vonós és fuvós hangszergyára. Általános a legszolidabb kiszolgálásról elismerve. 300

Árjegyzék kívánatra ingyen és bérmentve.

**a Brüll Zsigmond csődtömegét**  
megvettem, az árukat meglepő árban árusítom, már  
1 mtr. 120 cm. ke me —52 kr.  
1 mtr. zsinór barchet —19 kr.  
1 mtr. finom kreton —17 kr.  
1 drb. blouze —92 kr.  
1 drb. finom alj 1-50 kr.  
1 drb. szép pongyola 2-18 kr.  
1 vég vászon 4-55 kr.  
csipkék, selymek, diszek, paplanok, garnitúrák, sifonok, kosztüm kelmék, rövidárak, mind igen meglepő olcsó árakban. 118  
Tisztelettel  
Alkalmi Áruház tulajdonosa  
Csapó-u. 19. Tanuló lányok felvétetnek.

**Eladó Olcsó vétel. HÁZ**  
Vagongyárhoz közel fekvő új két szoba, konyha s mellékhelyiségekből álló ház, igen jutányos árban sürgősen eladó, felvilágosítást ad 338  
Molnár Lászlóné irodája, Piac-utca 41.

**Eladó házak és házhelyek a Bozzay-telepen**  
140-tól 300 négyszögöl terjedő területben, kevés befektetéssel könnyű fizetési feltételek közel a Vagon és Dohánygyárhoz a Keresztes-utcában. 310  
Ugyanott bármilyen üzletnek megfelelő helyiség házzal együtt eladó.  
**A házhelyek ára 6 kor.**  
Értekezni  
**Bozzay-u. 11. sz.**

## Debreczeni Kereskedelmi

Részvénytársaság

### műszaki osztálya

DEBRECZEN, PIACZ-UTCA 49. SZÁM.

Szállítja az összes műszaki cikkeket.

#### KÜLÖNLEGESSÉGEK:

Teljes malomberendezések, fűrésztelepek, asztalos gépek. Szerszámok és szerszámgépek vas és fém megmunkálására.

**Myersolaj, benzín és szivógáz motorok.**  
Malomberendezési cikkek.

**A VACUUM OIL COMP. Rtg.**

világhírű motor-, henger- és gépolajainak vezérképviselősége.

Villamos világítási és erőátviteli berendezések.

Tessék ajánlatot kérni!

Mérnöki osztályunk díjmentes költségvetéssel szolgál. 64

## Zsengés tengeri

igen szépen fejlett nagy csövekkel vagy

**100 mázsa**

mázsánként házhoz vagy hivatalba szállítva 10 koronájával eladó

**Biró Pál** kertgazdaságában,

mustrául szolgáló csövek megtekinthetőek, rendelések felvételnek a Gazdasági és kereskedelmi bank hivatali szolgálatánál Kossuth-u. 11, a Riesz téle cukrászlatban és a tulajdonosnak Szentanna-u. 38-ik sz. lakásán. 315

Nagy Lajos hirdetési irodájából  
Csapó-u. 13.



**Építőmester urak! Vállalkozók!**

És akik építkezésre alkalmas telket keresnek! Azoknak itt volna most egy nagyon kedvező alkalom!

**Vigkedvü Mihály-utca 48 számú ház** jutányos árért és kedvező fizetési feltételek mellett megkapható!

Mindenféle nyomtatványt olcsón és izlésesen készít a Debreceni Ujság nyomdája.

### Eladó földbirtokok.

Szatmármegyében 456 kis hold szántóföld holdanként 370 korona.

Nádudvaron 103 hold szántóföld.

Ujfehértón 102 kis hold kitűnő minőségű szántóföld, gazdasági épületekkel.

### Eladó házak

Péterfia-utcán gyönyörű szép modern emeletes ház. Évi jövedelme 15,000 korona.

Kossuth-utcán szép nagyház.

Vigkedvü Mihály-utcán szép nagy ház 8 lakosztállyal.

Jókai-utcán gyönyörű kis modern ház.

Darabos-utcán nagy telkű sarok ház.

Ispótyá-utcán 280 négyszögöl telek.

Nyil-utca szép kis ház.

Homok-utcán jól jövedelmező ház.

Bethlen-utcán sarok ház.

Jókai-utcán nagy telkű ház.

Libakertben szép modern ház.

Hajdunánáson, Kabán és Balmazújvároson igen szép házak.

### Eladó szőlők és házhelyek

Boldogfalvakerthben 3458, 2225 és 1300 négyszögöl épületekkel.

Libakertben 400 négyszögöl.

Ferenc József-uton 1884 négyszögöl.

Barantóhegyen 50 kishold szőlő kitűnő fajokkal beültetve, szép lakással.

### Bérbeadó birtok.

Szabócsmegyében 430 kishold szántó gazdasági épületekkel.

Több fűszerüzlet italmérettel s trafikkal eladó

Kereskedelmi ügynökség.

Pénzkölcsön szerzés.

Ingatlanok adásvételének közvetítését gyorsan és lelkiismeresen lebonyolítani.

Díjtan felvilágosítással szolgál

## Kubinyi Jenő

ügynökségi irodája 332

Debreczen, Batthyányi-utca 7 szám.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13



**ELADÓ**  
egy teljesen új  
**ház**

a Vágóhid hátamegetti dűlőben! Volaska-telep 114 szám alatt!

Ára mindössze 3400 forint!

Van ám ennek a háznak remek köves utja is, mert ez a ház a kitűnő köves uton levő monostorpályi sorompóval szemben, ahhoz mindössze 3-4 percre van!

Teljesen új épület, elsőrendű cseréglábol építve és cseréppel fedve, két épület szép modern épületek. Van egy rendbeli két szobás lakás, nagy konyha, nagy kamara, spájz. Van továbbá egy nagy sertés akoi, 50 darab sertésre, felszerrelve. Kitűnő vizű kut, cseréppel fedett fűskamara, új kerítéssel teljesen körülkerítve. 146

E ház nem eladásra, hanem a tulajdonos saját kényelmére épült!

## Vasbutor



Telefon

694.

Telefon

694

és sodrony ágybetét készítő

**Neumann J.** Debreczen, Péterfia-u. 19

Készítik a legkényesebb ízlést is kielégítő és a leggyorsabb vasbutort és sodrony ágybetétet. Mindennemű javítást elvállalok. 14

Ha részletre akar venni!

Tessék

**Adler és Schwarchoz menni!**

Dus választék minden cikkben.

Kézi pénzvel vehet menten.

Férfi-ruha, női-ruha felöltő.

Jön már az őszi szükségesség az mindkettő.

Jó a vászna, kanavássza, kendője.

Ugyan kérem vegye próbát belőle.

Nagy szőnyeg és futó szőnyeg kitűnő.

Bizonyítja szavával sok urió.

Paplan, madrac, damaszú árut és sok más

Costüm keimen megspórolja a varrást.

Aunyi előnyt biztosítunk vevőinknek!

Bárhol laknak még is mind telkeresnek!

Kik még eddig nem voltak itt jöhetnek!

Pártfogók leszünk mi majd önöknek.

Tisztelettel:

**ADLER ÉS SCHVARTZ,**

Sesztinaház Halpó-tér.

Nagy Lajos hirdetési irodájából Csapó-u. 13.



**ELADÓ!**



**Eladó!**

**Eladó!**

Akik valami gyártótelepet vagy ipartelepet akarnak, azok részére még egy ilyen hasonló alkalom kínálkozni nem fog!

Mert ez az

**eladó ház**

a vasuti nagyállomáshoz egy hájtásnyira van és épen előtte van e háznak egy külön rakodó vágány! Nagy telek! Végtelen olcsó!

**10 ezer frtért most megkapható!**

Ezen ház a Homokkertenben, az állomással szemben, Bánffy-utca 10 szám alatt van. Óriási nagy telek, nagy utcai fronttal. Van rajta egy cserepes téglá épület, mely magában foglal egy háromszobás lakosztályt, előszobával és mellékhelyiségekkel, két nagy világos pince lakással. Van továbbá igen jóvizű szivattyus kut, fűskamara, termő szőlő és gyümölcsös. 191

**Kőműves, ács és kőfaragó  
mesteri**

**esti tanfolyam**

Felhívom azon kőműves, ács  
és kőfaragó iparos és segéd urakat,  
hik mesteri oklevelet óhajtanak nyerni  
jelentkezzenek nállam

**Csapó-utca 23.**

szám alatt, hol bővebb felvilágosítá-  
sal szolgálhatok.

Az eddigi jelöltjeim valame-  
nyien sikerrel vizagáltak. 132

Tisztelettel

**Liget János** építész,  
építőmester jelölt.

Nagy Lajos Hirdetési Irodájából  
Csapó-utca 13.



**Vasutasok!  
Hivatalnokok!**

**Eladó**

egy szép nagy  
ház a Homokkert legelején

az állomáshoz 2 peronyire!

Végtelen olcsóért és kedvező fi-  
zetési feltételek mellett meg-  
kapható!

**Kitünő levegő! Óriási nagy telek!**  
Termő szőlő és gyümölcsös!

A Homokkertben, Bujdosó-utca 6  
szám alatt van ez a ház, a most megnyit  
főutcából harmadik-utca balra. A telek 316  
négyzetméter kiterjedésű és van rajta három  
nagy épület.

Az utcai részen egy elsőrendű cser-  
téglából épült cseréppel fedett és alapincé-  
zett nagy épület, mely magában foglal egy  
három szobás utcai lakosztályt, előszoba,  
konyha, spájz, pince és faskamarával.

A másik épületben, mely szintén egy  
masszív cserépes épület, van két lakás,  
mindegyik egy-egy szoba, konyha, spájz  
faskamara.

A harmadik épület zsindejes, ebben  
van egy szoba, egy konyha, faskamarával.  
Van továbbá kettős baromfiudvar, ba-  
romfi állal, sertésöl, modern beton sertés  
fürdővel és igen jóvizű szivattyus kut az  
udvarban, továbbá kitünő karban levő  
termő szőlő és gyümölcsös.

Az ára ez egész minden-  
ségnek 9 ezer forintban lett  
meghatározva!

Aki 9 ezer forintot bankban helyez  
el, kap utána évenként legjobb esetben  
400 forintot, de ilyen kényelmet, mit e  
háznál talál, ezer forintért sem kaphatja  
meg évenként. 325

**Törlesztéses  
kölcsonöket !!**

előnyös feltételek mellett folyósítat

**Debreczeni Közvetítőbank**

részvénytársaság, (Piac-utca 32.)

November 1-től Piac-utca  
21 szám a. Sesztina-házban.

Nagy Lajos hirdetési Irodájából  
Csapó-u. 13.



Ismét itt volna  
egy kitünő

**házzvétel!**

A vágóhid mellett!

Villanyos vasuti közlekedés!

Óriási nagy telek! Végtelen olcsó!

Három ezer forintért meglehet  
kapni! Ez azonban az utolsó ár!

Ezen ház a vágóhid mellett levő

**Bihari-telepen Biró-utca**

**6 szám alatt van,**

a sarokhoz harmadik ház. — Tulajdonosa  
Weisz Rozália urnő, aki lakik Csokonai-  
utca 7 szám alatt

Nagy telek, van rajta egy teljesen új,  
adómentes téglapépület, cseréppel fedve,  
mely magában foglal egy szobát konyhát  
és egy udvari szobát, igen jóvizű kut van  
az udvarban, továbbá nagy sertésöl és fás-  
kamara. 291

Telefon 632.

Alapított 1893. évben.

Telefon 632

**Halmágyi**

női- és leány felöltők legnagyobb áruházában, Piac, a főpostával szemben

**Megérkeztek**

Az őszi és téli idény újdonságai. Női felöltők, Costümök, pongyolák  
Blousok, aljak és alsó szoknyákban.

Eredeti párisi és berlini Modellek.

Szolid olcsó árak.

47

Előzékeny, pontos kiszolgálás

Miért

**Ne fogadjunk el  
Má-á-ást!!!**

csak óriás

**FEDÁK**

**Cipőcrém-et?**

Mert

**szép fényt ad**

Mert

**Elegáns** tőle a lábbeli

Mert

**puhán  
tartja**

Mert

**Nem rongálja**

Mert

**Vizhatlanná teszi**

**a bőrt**

Mert

**a legkényesebb izlést**

**kielégíti és** 1957

Mert egy

**Óriás Fedák**

cipőcrém,

mely 4-szer annyit tartalmaz,

mint egy **30 fillérért**

más doboz

ebben a drága vi-  
lágban az egyedüli **olcsóság.**



Eladó egy igen szép kis uri ház, egy rendbeli szerényebb igényű uri lakással, ára 10 ezer forint.



Nagyon alkalmas volna nyugdíjas családok részére! Villamos vasuti közlekedés! ::

**A megvételhez 4-5 ezer forint készpénz elegendő!**

Teljesen új adómentes cseréglia épület.

Ezen házam, melyben 3 év óta lakom, a Csapó-utca legvégén, a Vilmos huszárlaktanya közvetlen közelében, Patai utca 12. szám alatt van, a Homok-utcai villamos megállóhoz 2 percrenyire. Olyan szép udvarral, melyen Debrecenben nincs több! Az udvar teljesen letéglázva és csatornázva, kitűnő vízi vízi kúttal, szivó nyomó szerkezettel, mely udvari és utcai locsolásra tömőkkel és sugárcsővel ellátva. Olyan szivattyúra berendezve, mely percenként 35 liter vizet szállít.

Parkirozott udvar, terrakotta park-szobrokkal, rózsákkal, aeol üvegharangokkal és szélharmoniókkal. Termő szőlő és gyümölcsösökkel, 40 darab legnemesebb gyümölcsfa, minden elképzelhető gyümölcsből vegyesen. Rengeteg magas és alacsony törzsű ribizli, pöszméte és málna. Tornaszerek, hinta és hálólhinták.

Az egész épület, teljesen masszív, elsőrendű cseréglából van építve és cseréppel fedve. Magában foglal 4 szobát, előszoba, fürdőszoba, óriási nagy konyha és igen nagy spázzsal, nyitott veranda, külön nyári konyha-mosóház és 3 kamara helyiség. A szobákban villanycsengők, cserépkályhák, szellőztetők és telefon bevezetve. Külön baromfiudvar, galámbpadások és gyümölcsöskert. Esküszöm, hogy e házam már nekem többre van 25 ezer koronánál, nem spekulációra, hanem a saját kényelemre építettem, de mert egy olyan házat akarok venni, ahol irodám együtt lehessen a lakással, azért adom el, odaadom pedig a legelső jelentkezőnek 10 ezer forintért, de alább egyetlen fillérrel sem! Legutóbb egy állatorvos kérte tőlem évi 2 ezer korona hasznobérért, de bérbe nem adom ki. Csak a délutáni órákban tekinthető meg!

**Nagy Lajos**

hirdetési irodatulajdonos.

Az „Első Biztosító Intézet” katonai szolgálati esztendő” vezérkőpénztárosa.

## Gazdasági és Kereskedelmi Bank Szövetkezet

DEBRECEN, Kossuth-u. 11. (a Kölcsönösségőlyző Egylet volt helyisége) Zádor-féle ház, 1912. évi január 1-én nyitja meg második évtársulatát; tagok már most felvételnek, kölcsönök folyósításánál a heti betétek ez évben nem lesznek levonva.

Kölcsönöket nyújt 5-15 évre betétlázás vagy kezesség mellett, Behajtásra elfogadja a kereskedők és iparosok kintlévőségeit, esetleg azokra is kölcsönt nyújt.

Takarékbetétek után a legmagasabb kamatot ad.

Minden korona heti betét után 200 korona kölcsönt folyósít.

Biztosításokat felvesz: Elérés és elhalálozás, katonai szolgálat, leánykiházasítási és tűzkár esetére

A biztosítások kölcsönrel is kombinálhatók.

A biztosítások már 400 koronától kezdve is eszközölhetők.

**Gazdasági és Kereskedelmi Bank Szövetkezet.**

1800

## Olcso órák ékszerek beszerezhetők. Keresztesi Antal és Társa

órákésztő és ékszerészoknál  
Debrecen, Piac-utca 66. szám  
a vasúti órához

Műhelyünkbe tervek szerint mindenféle inga-órát és fogaskerék rendszereket készítünk, óra javítás a legelőcsöbben. Vasutasoknak, munkásoknak, tisztviselőknél és katonaságnak 10 százalékos engedmény. Versenyképességért és jó munkáért

Ezüst éremmel kitüntetve. 57

**Modern villamos berendezések**  
világítás, Dynamó és Motorberendezések. Szakszerű munka előnyös ár nagyraktár különleges csillárokból, Wolf-ram lámpákból  
Fazekas Imréné Piac-u. 83. Telefon 567. sz.

## Tisztviselők

kik a drága lakásviszonyoktól szabadulni s maguknak örök tulajdonú olcso kényelmes s modern lakhelyet akarnak szerezni, figyeljenek azon nem mindennapi kedvező körülményre, hogy immár a

**tisztviselőtelepnek** is elnevezett Vargakertben a legjobb fekvésű területen

olcso parcellák kaphatók.

Ugy a telek megvételéhez, mint a kívánt építkezéshez alig számbavehető befektetés szükségeltetik, mivel a kölcsönt vevőfélnél a 1911

**Debreceni Agrárbank Szövetkezet (Piac-u. 79)**

hosszu időre és kellemes feltételek mellett nyújtja.

## MEGHIVÓ.

A Magyar Szabadalmazott Lópatkógyár Részv.-társaság Debrecenben, az Általános Forgalmi Bank Részvénytársaság tanácsstermében (Piac-utca 68 szám) 1911. évi november hó 15-én délelőtt 10 órakor

## RENDKIVÜLI KÖZGYŰLÉST

tart, melyre a társaság részvényeseit tisztelettel meghívja

az igazgatóság.

Tárgysorozat:

1. Az igazgatóság javaslata a társaság jelenlegi 100,000 koronás alaptőkéjének 300,000 koronára leendő felemelése iránt.
2. Az alapszabályok 1, 4, 5, 7, 8, 14, 16, 18, 23, 24, 26, 28, 32, 40, 42 és 44 §-ainak módosítása, illetve megváltoztatása.
3. Igazgatósági tagok választása.
4. Felügyelő-bizottsági tagok választása.
6. Esetleges indítványok tárgyalása.

117

### Figyelmeztetés.

A közgyűlésen szavazati jogát csakis oly önjogi részvényes gyakorolhatja, ki a nevére szóló részvényeit azok szelvényeivel együtt legkésőbbben 1911. november hó 10-éig az Általános Forgalmi Bank r.-t. pénztáránál Debrecenben letétbe helyezte. A közgyűlésen csak oly indítványok vehetők tárgyalás alá, melyek a közgyűlés napját legalább 30 nappal megelőzőleg az igazgatósághoz írásban benyújtottak.

# KIADÓ

Miskolc nagy kereskedelmi városába a Városháza 7 szám alatt egy szép

üzlet-helyiség

1912 év május hó elsejére. 106 Értékzeni ugyanott az emeleten.



Országos Tanítói Árvaház Igazgatósága.

345 szám.

## Hirdetés.

Az Országos Tanítói Árvaház igazgatósága az árvaház kenyér, sütemény, marhahús, fűszerárak, fiú- és leány felsőruhák, cipők szállításának biztosítására 1911 évi november hó 20-án d. e. órákor versenytárgyalási árlejtést hirdet.

Az ajánlatok kellően felszerelve 1911. évi november hó 19-én d. e. 12 óráig nyújthatók be az árvaház igazgatóságához (Simonyi-ut 14).

A felsorolt cikkek szállítására, csak szállítóképes cégek nyújthatják be zárt ajánlataikat ama figyelemmel, hogy csak hazai származású cikkek szállíthatók.

A szállítási kötelezettség 1912. évi január hó 1-én veszi kezdetét és ugyanazon év december hó 31-ig tart.

A megkötött szerződés a vállalkozó 1911. év január 1-én, az árvaház igazgatóját a vallás és közoktatásügyi minisztérium jóváhagyása után kötelezi.

Az árvaház igazgatósága fenntartja ama jogot, hogy az ajánlatok közül szabadon választhasson, sőt esetleg új árlejtést is kitűzhessen.

Fűszerárak és ruhaneműekből minta nyújtandó be.

Bővebb felvilágosítás az árvaház igazgatóságánál nyerhető köznapokon d. e. 9-11 óra között.

Debrecen, 1911. október hó 30-án. 110

Hertelendy Jenő,  
igazgató.

## Ertesítés.

A nagyérdemű közönség szives tudomására hozom, hogy

### butor üzletemet

az utcai helyiségből ugyanazon házban hol eddig is volt Piac-utca 44. sz. Dr. Ujfalussy ház udvari helyiségbe helyeztem be, hol is óriási választékot tartok mindenféle stílusú asztalos és kárpitos butorokból. Teljes mennyasszonyi kelengyék szonnal készen. Tisztességes és pontos kiszolgálás. 42

Varga József butorkereskedő, asztalos, kárpitos és díszítő műhely Debrecen, Piac 44. az udvarban. Telefon 377.

Külön mérték osztály!

Mielőtt bevásárlását eszközölné ne mulassza e megtekintéseni

## Rózsa-féle üzletet Kistemplombazár

Az őszi és téli idényre ujonnan dusan felszerelve a legutolsó divat szerinti női és gyermek felöltők, kész kosztümök, városi bundák, szőrme áruk és kalapokban, szolidkiszolgálás, jutányos ár mellett. 85

Gyászruhák 6 óra alatt készíthetnek.

## Gazdálkodók és iparosok!

kis befektetés mellett igen könnyen és olcsón juthatnak saját ingatlanhoz.

A parcellák a Tégláskert legszebb részén fekszenek, melyeken a venni szándékozók igényüknek megfelelő

### lakóházat építhetnek

hosszu időn keresztül visszafizethető kényelmes kölcsön élvezésével.

Az érdeklődők forduljanak a Debreczeni Agrárbank Szövetkezethez (Piac-u. 79)

hol minden felvilágosítást megkapnak. 1993

## Vasutasok és tisztviselők figyelmébe!

Közvetlen a városban, a nagyállomás mellett az u. n. Boldogfalva-kerületben

### házhelyeknek

300-400 négyszögöles parcella-területek olcsó áron eladó.

A vételhez alig valami befektetés szükséges. Ugy a telek, mint annak beépítése kényelmes hitellel megszerezhető.

Venni szándékozók részéről előjegyzéseket elfogad a 1992

Debreceni Agrárbank Szövetkezet (Piac-u. 79).

## Özv. Dankó Béláné és Társa temetkezési vállalkozók.

Telefon szám nappal 322. (Kossuth-u. 15. — Éjjel 66 sz. (Péterfia-u. 70).

### Szives tudomásul!

Tisztelt üzletfeleink és a n. é. közönség szives tudomására hozzuk, hogy temetkezési intézetünket a mai kornak megfelelően tetemesen megnagyobbítottuk új gyászkozzsikkal, díszletekkel szereltük fel. Teljes szobabehuzásokat új szabadalmazott készülékünkkel (esetről-esetre fertőtlenítvé) teljesen szegek nélkül végezzünk.

Temetéseket, hullaszállításokat (Crematoriumba is) személyes felügyelet és közreműködés mellett végzünk. Elvünk a tisztességes verseny. Gyászos házaknál nem telakodunk, csakis személyes meghívásra jelentkezünk temetések felvétele végett. 67

## Felhívás.

### Az „István“ gőzmalom társulat r.-t.

1911. szeptember hó 28-án tartott rendkívüli :: közgyűlésén elhatározta a társaságnak ::

a Borsod-miskolczi gőzmalom részvénytársasággal az ujonnan felveendő

## Borsod-miskolczi és debreczeni István gőzmalom r.-t.

cég alatt leendő egyesülését.

Ennek előrebocsátása után a kereskedelmi törvény 202 §-ban foglalt rendelkezésnek megfelelőleg az István gőzmalom társulat r.-t. hitelezőit ezennel felhívjuk, hogy követeléseiket jelen hirdetmény harmadszori közzétételétől számított május hó alatt érvényesítsék. 111

Az István gőzmalom társulat r.-t. igazgatósága.



# AMERICAN SHOE COMPANY LTD.

## BUDAPEST,

V., Dorottya-utca 6. sz. és VIII., Erzsébet-körút 42. sz.

**Kizárólagos elárúsítása a következő világhírű és elsőrangú amerikai cipőgyártmányoknak:**

URAK RÉSZÉRE:  
EDWIN CLAPP AND SON  
Barry  
Walk-Over  
Commonwealth.

GYERMEKEKNEK:  
PIEHLER.

HÖLGYEK RÉSZÉRE:  
Sorosis  
Cousins  
Laird Schober  
Queen.

Kérje ujonnan megjelent képes árjegyzékünket.

## Eladó házhelyek!

A vágóhid közvetlen közelében az Onossai-út és Keresztési-ut között fekvő Keresztési-féle telekből 160--180 négyszögöl területű 1973 parcellák

## házhelyeknek

kedvező fizetési feltételek mellett eladók. Bővebb felvilágosítást nyújt a tulajdonos

Debrecen, Piac-u. 75. sz.

## Fuvarosok, Kisgazdák, Kertészek.

### Legolcsóbb telkek, házhelyek Debrecenben.

Rendkívül könnyű vétel. Már is több parcella elkelt. A monostorpályi kövesút mellett, a város alatt Dr. Megyery Pál ur tulajdonát képező 150 kat. hold területű tanya föld 600, 1200, 2400 és 3600 négyszögölös területekre osztva — parcellázás alatt van. Kisgazdáknak, kertészeknek, fuvarosoknak legalkalmasabb. A föld elismert legjobb minőségű és e mellett legolcsóbb Debrecenben. Ezért aki a város mellett olcsó tanyaföldet, telket akar szerezni, az itt vegyen. Gyermekeit a birtok közepén fekvő állami elemi iskolában iskoláztathatja. Kertészeknek kiválóan azért alkalmas, mert a Kondoros vize a birtokot keresztül metszi és így van bőven mindig öntöző vize. Párhuzamos olcsósága és a városhoz közelsége mellett fuvarosok részére azért alkalmas, mert a szomszédságában épül a nagy homoktéglyagyár.

A villamos vasutat már legközelebb a monostorpályi úton is kiépítik és így az új telep is összekapcsolva a várossal és akkor tízszer nagyobb árt adnak minden telekért. De a parcellázó társaság azt akarja, hogy a legszegényebb embernek is módjában legyen az új parcellázással, hogy magának egy kis birtokot, telket, otthoni szerezzen kevés befektetéssel, mert igen előnyös kamatu és hosszú lejáratú kölcsön van biztosítva a vevők számára.

Ugyanitt 7 hold belsőség, melyen modern urilakóház gyönyörű park, halastó, fürdőház, vízvezeték, termő szőlő és gyümölcsös van. Már kész kertészet. Legkedvezőbb fizetési feltételek mellett olcsón megvehető.

A telepen vályogvetésre alkalmas föld van; azonnal lehet építkezni. Minden ezer korona heti egy koronás befizetéssel is letörleszhető. Felvilágosítást nyújt az érdeklődőknek

Dr. Szotyory Nagy Sándor, Széchenyi-utca 35.



Ara tucatanként 4, 6, 8, 10 korona. Az „OLLA”-gummi kapható az ország minden gyógyszerüzében, jobb drogueriákban és az elsőrangú szaküzletekben. Követelje azonban, hogy a szállítója önnek oskalis „OLLA”-t adjon. Az elárúsító helyek kimutatását, árjegyzékét ingyen küld az

„OLLA”-gummi gyár.

Wien, II. 262. Praterstrasse 57. 31  
Kedvelt minőségek 1203 sz. tucatja 3 korona. 1204 sz. 8 korona.

Kapható Debrecenben: Központi Drogueriában, Steiner M., Kovács N., Harsányi L. és Kubek S. gyógyszerüzében, és Békés Lajos, Nagy András, Schön Sándor, Vitárius Sándor, uraknál.

## ÜSZÖKET

adunk tenyésztés céljából

kisgazdáknak, gazdaságoknak és uradalma-  
knak. A tarka fajúszók és tehének jelen-  
legi értékét a tenyésztő készpénzzel vagy

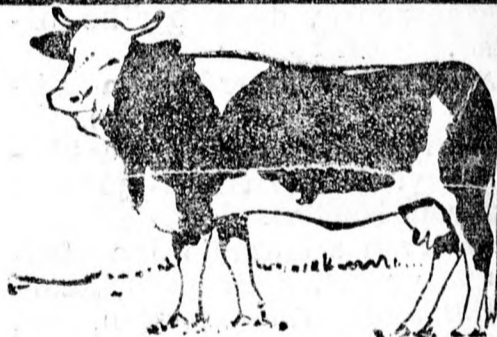
2 év után is fizetheti.

## Neuschlosz Testvérek

Eötvös-utca 2 szám Szatmár. A régi Koronával szemben.

Irodai Telefon szám 16.

Gazdasági telefon szám 155.



## „LINOLEUM” gyári raktár!

### Haas Lipót Debrecen, Piac-utca 49. Telefon 644.

Kiseb kivonat a megjelent árjegyzékemből.

Prima linoleum bordúrral vagy anélkül szép színekben.

70 cm. széles folyóméter	1 K 70 fill.
90 cm. széles folyóméter	2 K 15 fill.
100 cm. széles folyóméter	2 K 35 fill.
150 cm. széles folyóméter	3 K 45 fill.
200 cm. széles folyóméter	4 K 60 fill.

Extra prima linoleum bordúrral vagy anélkül, szép mintákkal.	
67 cm. széles folyóméter	1 K 90 fill.
90 cm. széles folyóméter	2 K 70 fill.
100 cm. széles folyóméter	2 K 80 fill.
110 cm. széles folyóméter	3 K 40 fill.
133 cm. széles folyóméter	4 K 30 fill.
180 cm. széles folyóméter	5 K — fill.
200 cm. széles folyóméter	5 K 50 fill.

Minden e szakmába vágó cikkek u. m. asztalterítők, bőrvásznak, Gummiárúk, különféle kötények

**Gyári raktárak.**  
Budapest, Erzsébet-körút 28.  
Budapest, Rákóczi-ut 22.  
Nagyvárad, Rákóczi-ut 5.  
Temesvár, Jenő herceg-utca 7.  
Győr, Baross-utca 18.

Fiume,  
Triest, Corso 2.  
Lemberg, Karola Ludwika 3.  
Lemberg, Karola Ludwika 35.  
Csernówitz Ring-platz 13.

**Gyári raktárak.**  
Páris, Bould. Sebastopol 125.  
Linz, Landstrasse 48.  
Wien, Alserstrasse 20.  
Wien, XIII. Lerchenfelderstrasse 164.  
Wien, XVII. Kalvarienbergstrasse 48.